

大清宣統元年己酉  
七月廿八日共四張

本館定價目

每份售大洋一分四釐  
中國境內 全年逐日寄大洋  
七元二角 半年三元六角  
日本 全年八元四角 半年  
四元二角 外國 全年十二  
元 半年六元 報費先惠  
郵票不收

# 申報

告白刊例

論前兩行起碼每行以第一版  
為準第一日每行七角半第二  
日起每行五角半多則按行照  
算後幅長行二百字起碼短行  
五十字起碼多則均以十字遞  
加第一日每字五釐第二日至  
第七日每字三釐第八日以後  
每字二釐半

西歷一千九百九年  
九月十二號禮拜日

號五十九第風律德 號九十四百一千三萬一第 號三十六百一第街平望設開館本

各埠新聞報諸君鑒  
外從廉每份祇售大洋一分四釐其得多人  
切須通當此立憲時代事尤宜改良需費更加浩大若不設法維持恐將來虧耗愈鉅勢有難支况報館志  
公同定議從本年八月初一日起每日每份定價大洋二分稍資挹注為特先行佈告倘祈 閱報諸君子共垂  
鑒焉是幸 本館謹啟

集成圖書公司調換股單並發股息廣告  
本公司股票 息單現已印 齊茲定於九 月期日為始 請持收據 移玉大馬路泥城橋本公司換取股單並截至本年六月底為止照發股息特此廣告希 公鑒

## 德源錢莊告白

本莊前因歇業張素西與胡憲臣兌換匯票一案業經兩次刊登告白聲明內有本莊支出現  
口大昌源成匯票二紙共銀一萬三千兩因不知票落誰手是以電請止付將銀暫留本莊  
候商會核辦等情該商會所出大昌源成匯票號數呈明立案作廢等因本莊業已遵辦將銀一萬三千兩  
足規銀並呈報開明該兩票號數期頭一併呈報商會轉移 會審公堂核收即將該兩票作廢在案為再登報申明望 中西各商勿收用  
此項廢票為荷此啟 附開一支大昌源第三十三號計洋例銀一千元 一支源成莊第三十二號計洋例銀六千兩均七月十五期止

## 花璇謹白

儂原姓胡氏改名花璇字奇玉淪落烟花歷數十載寒暑年華老大徒感悲傷因而體素素虧常以應酬難勝是以前年秋  
交男一切均歸小女嬌影閣代表而小女自前節已遷從良因此決計收場了清各帳將原住之屋及裝修什物等盤替他戶接受倘後再有  
影閣以及儂之字樣出現概與儂無涉自念生不逢時落花無主自憐亦堪自怨刻因病累纏綿不堪自占茲獲僥倖脫離苦海一回到家養病免  
辱旅寄客地因念在申多年親朋姊妹久違聚談恐後聚少離多爰於八月初二日申刻薄具非的敬請親朋姊妹光臨舍下一叙藉慰離衷聊  
申謝曲除已邀請外尚有從良姊妹旅寄各屬因有不知住址實恐不及週請特此登報屆時務乞早光為幸此佈 宣統元年八月二日 花璇謹白

## 大印欽定二十四史第三次出版廣告

總發售處 上海商務印書館  
小埠郵費每部四元五角  
郵部六元 附郵費四元五角  
上海集成圖書公司啟

## 瑞生洋行謹啟

本行新到印書機器共有大小多種現即由大種而買之 甲種名克來華有  
星檯可容紙寬二十五寸長三十五寸 乙種名爾來義有滾筒可容紙寬二  
十二寸半長三十二寸該機手搖火力均無不可各色皆可印刷其餘各國頭  
等名廠製造各種機器及器具等現貨甚夥不勝枚舉諸公光顧請駕臨  
英大馬路三十三號門牌小行陳列所觀覽可也特專佈告 瑞生洋行謹啟

## 慎泰洋廣貨號招盤

本行所存貨物表各貨即 舖在老巡捕房對門  
日起減價售現 戊 1123

## 電政局招商承辦木桿廣告

本局需用紅心苗木六千根必須堅實不曲質地乾燥者方為合用自定貨日起限  
八月底在上海交二千根十月底在上海交二千根餘二千根限年內在南京鎮  
江陸軍交齊如承辦者請將價值連同運費開列一切併計在內開明實數密封  
投函本局收發處標明八月初五日下午二時當眾開標訂定承辦合同至於去取本局自有權衡所須長短尺寸稍徑開列於下 計開  
十八尺木桿五千二百七十五根 五十尺木桿二十八根 三十尺木桿四百五十二根 五十五尺木桿二根 三十五尺木桿八十五根  
六十尺木桿四根 四十尺木桿一百五十根 七十尺木桿一根 四十五尺木桿三根 以上皆係六寸稍徑按照英尺計算

## 虹口時疫急救所廣告

啟者本所自本月二十一日經柯醫生接辦以來計一星期  
來所求治者已有九十餘人危症開刀者十人均已轉危為  
安惟有一人抬到所內不及救治而斃特此佈告 虹口時疫急救所啟

## 聲明

啟者巴德美雅君現已另有高就自本日起不復在本公司任事嗣後各公司與巴君往  
來概與本公司無涉此佈 一九零九年九月十一號 愛富烟公司謹啟

## 江南彩票總局第二次廣告

本總局自五月底停辦後所有六月份未  
開彩之大票分票暨副票等即於停辦日  
起早已登諸申報新報廣告聲明各向就近  
原買店舖退還還洋迄今由各處退來  
上海久大碼頭江南公盆總局啟 1207

## 上海指南再版

每冊 五角  
出版 上海地方寬闊店舖林立本局調查所及或不免再  
有漏誤若 承指示自當於三版時再行更正 此書  
首編 僑居上海者所必需銷路必廣 如各  
號 願登告白 者祈 移玉或致信與本館總行  
面 即生 二十元半面行 十二元 每行二十一字  
上海商務印書館啟

## 招登各寶號行廣告

每印一版五千部之價  
字數均用五號字計算  
上海商務印書館啟



此店係啟處用人包某託名葉氏所開如各莊號與彼  
交往望各自謹慎以免後論



本行有腦威國德佛西極大紙廠分設上海歸本行獨家經理專製各種顏色蠟光箋紙潔白浦光紙潔白輕重連史一切印字訂書竹紙以及各種新單  
紙紙並有描金印花各色花樣繁多如蒙 貴客惠顧者祈請 駕臨敝帳房觀其價格外公道定貨訂期無誤以廣招徠再本行是經理以來承諸  
客光顧頗見湧潮此皆小行自信價比大衆克已特此佈告  
四川路七十二號德記洋行帳房啓

# 杭火車於七月二十八日直達廣告

兩公司爲便利乘客起見彼此互售車票楓站無須換車時刻表刊後  
江浙兩公司營業所八啓二二

## 浙四明分銀行開辦廣告

本分銀行設在寧波江北岸擇於七月念八日開辦由上海總行東部給照所有商業儲蓄兩櫃悉照部章辦理商業櫃  
存款利息活期長年三厘定期六個月五釐一年六釐儲蓄櫃活期長年三釐定期六個月五釐一年六釐兩年七釐諸  
尊光顧 惠顧不誤爲幸

## 浙江旅滬公學招生廣告

本公學於月之二十八日開學凡經考取諸生定念六念七兩日到校尙有餘額欲來學者  
請從速至寶安里浙江旅滬學會報名投考取閱章程

## 虹口時疫急救所廣告

啓者本所設在鐵馬路錢業會館後斜對面於七月初五日開辦初由虹口同仁醫院各西醫擔任義務茲因同仁  
醫院事務甚繁不暇兼顧已請二馬路時疫醫院柯醫生及諸位華人西醫無分晝夜盡心救治隨到隨醫不收分  
文恐未周知特此布告

### 宮門抄

七月二十七日 召見軍機 成志

### 交旨

七月二十一日軍機大臣欽奉  
諭旨農工商部會奏議覆御史石長信奏請製造諸工量予實職一摺著依議欽此 又奉  
諭旨郵傳部奏派員查勘廣西鐵路一摺又奏選用知府唐元湛請仍照原保給獎一片均著  
依議欽此

### 論說

## 祝中國海軍之前途

洵貝勒薩軍門奉命考察海軍事宜。先至津。繼至滬。又繼至浙至閩至粵。至港至厦。沿路紳民之喜躍。各團體之歡迎。均欣欣焉如大旱之得雲霓。蓋知國家興辦海軍。乃強國保民之要政。又知洵貝勒以貴冑英年。薩軍門以宏才碩望。不辭風濤之險。瀕歷夷險之途。其籌辦海軍也。必能滿我人民之望。因此而知今日之海軍。必不至蹈覆轍於既往。因此而知今日之海軍。必可以造幸福於將來。所以萬衆一心。萬口一聲。觀馬轍之傳留。則攀轅思臥。見龍旗之招貼。則鼓舞如雷。盛乎哉沿海六七省同胞數萬人。其歡喜讚歎。手舞足蹈之情形。固早印於人人之腦。而播諸人人之口。又何待記者責其屠龍之技。作此駢枝之詞乎。雖然竊有說。甲申乙酉間之海軍。已成過去之歷史矣。似可不必言矣。然惟過去之歷史。皆可爲未來之殷鑒。知過去之海軍。因何而失敗。則將來之補救。可以破其輪。知過去之海軍。因何而叢弊。則此後之布置。可以握其樞。今日興辦海軍。人人皆怕談前事。以貽國民之羞。折戟沈沙。言之誠足令人心瘳。然勾踐嘗胆。期之十年。孟明乞師。克以三載。日耳曼之畫壁。卒洗償金割地之羞。納爾遜之軍旗。詎忘創鉅痛深之日。無論身受之恥辱。皆足爲激發精神之助。殷鑒啓聖之媒。既有如上所云。即如古人所謂前事不忘後

事之師。則前此一千餘萬之耗費。雖謂爲今日購買籌辦海軍方法之代價。亦無不可也。我是以謂今日興辦海軍。不必怕談前事。正宜研究前事。則其獲益必有大焉者也。記者不解理工學。亦不解海陸軍學。不知軍艦之構造。器械之配置。海灣之興築。砲台之形勢。宜何如改從前之舊式。啓未來之新猷。庶足以爲振興海軍之助。但就舊籍所記載。平時所習聞。知從前有最大之弊病。而今日不至蹈其故轍者。二事。苟其益自奮發。日起有功。則我國海軍。不惟有恢復之望。雖與英美日法諸國爭雄海上。不難屈指待之焉。敢申其說。

一用人之得失。從前開辦海軍之時。有總理。有會辦。有幫辦。用人未嘗不夥。然權勢相埒。則意見互歧。閱歷未深。則言論無據。而且書生投筆。大都紙上之談。武夫不文。難免粗魯之失。所以若軍港。若砲台。未嘗親加勸察。則亦貿然興築矣。若軍艦。若器械。但憑屬下一言。則即立約訂購矣。一旦臨事。不諳機宜。或逃或沈。全軍盡墨。試溯馬江。鴨綠之往事。誠可令人氣短者也。今洵貝勒以英明年少之貴冑。薩軍門以諳習軍務之大臣。奉命籌辦海軍。而猶不敢自滿。既查察海軍。復巡閱長江。既周歷國內。將視察國外。即此實地練習之功。已占勝人一籌之位。將來分配職務。口授機宜。自開辦以至成立。必皆能因才器使。勝任愉快。而不至如從前之顛覆草率。可預決也。此即用人一端。已足爲海軍前途慶幸者也。

一用款之豐儉。籌辦海軍。本爲耗財最鉅之事。原不可過持尅肅之談。然以巨款置諸實在地。則於事爲有益。以鉅款擲諸虛牝之間。則於國爲有害。從前籌辦海軍之人。皆視此爲優差。酒食徵逐起居。供張無不備極奢靡。而糜款既多。則購艦有獎。購械有獎。一切建築砲台軍港等事。莫不有獎。坐使國家公款大半耗於無用之地。良可歎也。雖購物工程等事。或非總持全務者所親理。然上有行者。下必效。在上者既好。鋪張則在下者亦效。尤浪費彌補之術。叢弊有方。充其流弊。固必至於斯也。今洵貝勒



持躬節儉。力戒浮華。過濕之時。輕裝減從。做車羸馬。不為嫌。冠服與仗。不求備。御下以和藹。自持以謙恭。一洗向來王公大臣高視闊步盛飾供張之積習。則將來乘其淡泊之懷。出膺艱鉅之任。必能事事節儉。事事核實。斷不至如從前之一敗塗地。可預知也。此論用款一事。又足為我中國海軍前途慶祝者也。

嗚呼。凡事之成。不成於已成之後。而成於未成之先。論事者。欲知已成之後之效果。何如當觀未成之先之氣象。何如今海軍雖在著手之初。其氣象固如斯矣。我竊願為海軍前途賀。更不得不為我中國前途賀。

電

●電一 (北京)

電諭洵貝勒薩提督興復海軍以軍港軍械局為最要著詳細查勘認真考察海軍人才現尚缺乏并著留心諮訪奏保錄用

●電二 (北京)

軍諮處奏常年經費需銀二十萬兩奉 旨着度支部照撥

●電三 (北京)

寄諭魯撫孫寶琦有人奏德人破壞條約擅居內地屢滋事端著確查妥辦原摺抄給閱看

●電四 (北京)

東督錫清帥電奏中日條約頒布後日人已退人心安定

●電五 (東京)

美國紐約財政家聲言投資市場數百萬佛之鐵道大王哈利曼辭世後股票不致下落却反騰貴財政家之言無非冀免股份取引所之恐慌但今日(二十七日)午後據日本駐紐約領事報告哈利曼死後股票確已暴落

●電六 (東京)

清國日本使館一等書記官岐部受命為安東領事

●電七 (東京)

日本外務省記官龜山松次郎於陽歷九月九日卒

各報載登皇宮濱海地卑今年先早繼蝗後水水則雨潮三者交乘六月二一七夜風狂驟東北鄉如東坎八灘周境百數十里盧墓沖塌百

存一二人畜湮沒無數情形之慘聞者酸心為此除本地紳士函稟江浙協賑會及各太憲外仍乞貴報登諸報端廣為勸募以拯災黎俾早邑得沾恩惠感戴無既早邑旅寓軍學界楊潤姜慕猶左仍豪王鳳詒等同叩

緊要新聞一

于式枚又請限制親貴權限

北京 ○赴德考察憲

政大臣于式枚反對立憲經憲政館駁覆各節詳紀前報茲聞于式枚又有摺奏到京謂親貴任事權限亦宜略予限制不宜集權過重等語攝政王覽奏頗不謂然原摺留中未發

李大臣考察憲政之成績

北京 ○考察日本憲政大

臣李家駒現已事竣回國經誌前報茲悉李大臣在東年餘對於憲政上之研究成績其優富奉命考察之始即聘穗積有賀清水三博士討論一切法典復由伊東子河村泉二菅原大藏等擔任各項法規講義計成日本官制通釋三冊日本官規通釋三冊日本行政裁判法通釋一冊日本自治制通釋二冊日本皇室制度攷二冊日本司法制度攷二冊日本財政攷八冊此外又以日本制度為基礎參照歐洲各國現行法規纂成官制篇三冊官規篇一冊自治篇一冊勅諭篇二冊聞所編各書皆裝訂兩部俟到京後以一部進呈御覽一部交憲政編查館參酌考核

沈侍郎修訂法律之為難

北京 ○法律大臣沈侍郎

以修律一事諸多掣肘萬分為難而此事又關憲政籌備刻不可緩故已屢萌退志嗣經樞府婉留遂未陳奏後以律事重要商由樞府調駐美伍欽使回京幫同辦理官經奏奉俞允詎伍亦有不願兩次電請病假回籍調理雖未允大約一時未必到京故沈又與江田議訂續約三年以備顧問

贛省林提學頑固被參

北京 ○日前某侍御呈遞封奏

一件探係參劾江西提學使林開謬辦理學務久無成效且頑固思想甚深於教育上一切制度素無研究今雖不敢直言反對然於職任內應辦各事率皆敷衍了事而署中所用各員大半由於情面各學堂職員亦為該學使位置私人之地種種劣跡不可勝數方今朝廷振興教育三令五申該學使罔知大體廢弛學務實與教育前途影響甚鉅聞攝政王覽奏甚怒即諭交贛撫查辦

議分中央行政費及地方行政費

北京 ○清理

財政一事樞府屢經建議倘無辦法則聞某侍郎提議清理財政首宜劃分中央及各地方之行政經費而劃分之法當從確查各項出款核定京餉及外銷款數入手請飭部省認真籌辦財政庶有起色云云各樞臣深然其說通飭京外各衙門照此辦理

郵傳部鐵路學堂之真相

北京 ○郵傳部前因鐵道



度支部財政處日前奉堂官交諭財政處成立已久所有應行籌辦之

假冒蜂起非特遠省冒效則近地亦多山售無知認贗則財非其本  
堂名譽而已接本堂之有半學露創始在道光十六年因其靈驗非凡故遠風  
行各省流傳海外嗣因事體愈多特於光緒念一年分設滬上法界登明中新  
各報衆目昭彰當時惟我獨創並無他家出售此藥兩紙具在歷歷可查後有  
奸徒隱冒本堂各藥特於念六年稟請前邑尊汪公示禁在案近年漁利之徒  
紛紛仿冒均以半夏露爲名目或加上一字或減下一字或全體雷同希圖朦  
混大言欺人居然亦稱自秘殊堪齒冷尤可鄙笑者明明自設反說人假明明

名○靈驗第一○異人傳授珠黃八寶化毒丹○包愈男女一切楊梅結毒癰疽下疳小便皮破腫爛一切毒門無不

初起久已可恨日全愈如請醫不情服藥不愈或有醫圖利下藥人之性命倘服藥未淨其害不休此賣藥者亦得其法患者豈能安否今本藥  
四股酸痛甚至鼻端髮禿紅斑起點皆緣毒蘊經絡且必染妻絕子其害非淺餘毒未淨其害不休此賣藥者亦得其法患者豈能安否今本藥  
不惜重資修合濟世染者即將此丸服下立刻止痛消腫祛毒淨盡凡一切重危之症服藥一料立可全愈價銀雖昂貴而效足值當可掃蕩膏肓  
一切毒氣且能生育無害屢試屢驗必獲必中輕者五天全愈重者數日除根如用倒提丸輕份升藥雷殛火焚凡有染此毒者雖諸醫束手局  
資萬分請嘗試之方知本藥局方真藥靈之功 每料價洋十元每瓶洋二元○另有珠黃下疳散每瓶洋七角如男女下疳腫痛或湯物臭穢  
或筋爛去生節茶此散立可拔毒去膿生肌止痛保復舊形仍可生育種子此乃第一奇方也○立愈珠珀五淋白濁丸價洋一元舖在上海二  
馬路中市西廂新里石庫門內便是遠埠託郵政局購寄信局作驛發寄



期八月十三日均在漢口開影紅票得影憑本后號單兌銀元本總局在漢口鎮江上海分局設在南市  
 不付統請自給五紅票如無本分局騎縫圖章因無票根可查概不發兌特白  
 大元月月  
 念八  
 十三日  
 日  
 日  
 本局奉 湖廣總督張奏明開辦第九十二會  
 設六萬張每張售洋六元現因場銷暢旺不服公售  
 准加設第十一會副票六萬張每張售洋一元中形  
 1863

患肝胃  
氣痛者  
快來服此  
靈藥

製立止肝胃氣痛藥氣痛及胃寒翻胃嘔吐肝火疼痛腹前口吐酸水可  
 寧波路錢江會館西首  
 翁氏枕山廬藥室總發行所  
 大瓶雙料奏效更速每瓶一元二角每打十二元  
 如無靈驗退藥還洋  
 上海英大馬路

特品琴牌皮絲擇於八月初一日發售

福建第一老煙名號雲川盧宏精製

江 南 老 牌

貨真價實

廣仁聲

利琴記

加重足砵



**菸草圖**

The illustration shows a tobacco plant with the following labels:

- Top cluster: 菸花 (Tobacco flower)
- Upper leaf: 菸葉 (Tobacco leaf)
- Middle-left leaf: 菸葉 (Tobacco leaf)
- Middle-right leaf: 菸葉 (Tobacco leaf)
- Lower-middle leaf: 菸葉 (Tobacco leaf)
- Bottom-most leaf: 菸葉 (Tobacco leaf)
- Stem area: 菸莖 (Tobacco stalk)

食味甜香換節再上一枝生

湖南  
湘潭  
錢莊  
票號  
請看  
湘中  
總計  
廣利和號

啓者本號人丁繁盛良莠不齊現在宦遊粵東候補都門均有自今以後生意歸各房子弟料理與江南仁聲隆號毫無干涉倘有賒借各問經手特此登報聲明勿謂言之不早

鎮江 盧仁聲隆號拜啓

乙 4511

廣東彭壽堂○包愈遺精○立服立止○屢試屢驗

○活人無算○鋪分上海拋球場南首河南路交易經售韋廉士醫生紅色補丸  
市上遺精諸藥絕少見效如欲一料服完即可全愈再服一料永不再遺者惟本堂所製陰陽八卦丹確能如此  
驗此丹以用專補腎佐以固精益髓清心止夢安神利水之品使心腎兩交自然魂夢安而精竅固不論新舊遺精  
有夢無夢服後其精立止永不再洩誠有水火既濟之功陰陽相生之義服久腎關煥健可以一索得男此藥他藥  
難充盈故也惟此種良方四海之內只本堂一家獨製服者請之每料四元中盒二元小一元外貼固精封龍膏在  
賜顧者認明拋球場南首河南路三層樓七號洋房廣東彭壽堂交易內懸上海縣禁止假冒告示為記  
4905

婁永興胡氏啓事

竊氏夫襲廣福所生五子惟幼子未經娶妻完姻禍於光緒三拾三年氏夫身故曾經邀同親族將所遺薄產如數分晰過割自分之後各自炊餐各謀生業近悉三子言即不務正業間有偽造書柬圖章向各親友借貸情事深恐受愚爲特登報聲明望各寶廠號及諸親友切勿受騙爲是倘有私相授受與氏無涉氏夫所遺張永興飽斗店基歸氏與幼子執業與長孫二房三房無涉特此廣告

4512 N

商菜館

**擴充雅座廣告**  
本館創辦以來已經二載其坐地之雅緻有饌之精良早蒙紳商許可膾炙人口惟坐頭狹小往往不應主顧之雅令抱憾就甚茲特擴充屋均用西式裝修徹夜光明電話鈴無不齊備堂伺候週到呼喚靈通即聽客叫司亦均迅速倘百商賜顧亦可照西式各種辦法辦理求精改良從事茲擇於七月廿四日仍在浙江路新消對面開張凡中西紳商請嘗試之始知余言不謬也  
電話第三千一百十六號

漢口恒豐機器麵粉廠出租廣告

本廠自光緒三十二年開辦磨粉迄今四年其鳳牌早已馳名中外日夜出粉一千袋現在雖日夜工作因乏人經理如有人承租亦擬租出爲此登報告白凡有意於此者請至上海閘北裕通紡織廠面議或向漢口橋子街本廠棧房面議可也此佈

日本綿貫醫院廣告

本院長綿貫與三郎前爲博愛醫院院長來中多年於中東人士氣候深  
加研究所有男女嬰孩內外各科以及一切疑難雜症均能療治凡  
學生軍隊諸君來特別優待



# 行洋發倍

器木外中等上  
看辦應箱臥衣方上本准  
可家盆而床小架等行於  
也先碗南衣椅樹紅拍念  
此用香絨木子木賣九  
佈什錫珠櫥櫥木由日  
面不計磁椅架外二  
計合一花式面坑半

# 行洋和瑞

物花等風精各間賣號正准  
本草木扇洋種臥書住路一於  
計另另電琴外房樓宅城念  
此星一燈電國廚大內第十  
佈什應上氣書房菜拍外點  
乙507

# 行洋摩師意魯

計點點點點點點點點點點  
魯禮木鏡末點輕鞍像本准  
意拜一可設房三車拍等四生行  
摩一摩設房三車拍等四生行  
洋一摩設房三車拍等四生行  
行一摩設房三車拍等四生行

# 行洋記榮

組布百糖餘布出塊賣素本准  
七各箱十箱元元元元元元元  
等吃箱箱箱箱箱箱箱箱箱箱  
貨食箱箱箱箱箱箱箱箱箱箱  
不氣箱箱箱箱箱箱箱箱箱箱  
計樣一酒方十布二白羽紗本  
此十架一十布二白羽紗本

# 行洋件亮

賣拍二拜禮  
物食種各  
面錫箱二江各房武七鐘准  
此諸百頭頭內昌昌在八  
而請拾物廠賣路路路路路

# 行洋和寶

法蘭絨五彩邊綢紗  
不計此佈  
丙542

# 行洋發倍

房住造新  
倘貴客欲買亦可面議此佈  
丙58

# 行洋和寶

此佈

# 行洋件亮

賣拍一拜禮  
酒洋種各  
拍四種各房武七鐘准  
佈四種各房武七鐘在八  
面四種各房武七鐘路路路

# 行洋摩師意魯

等貨此佈

# 行洋和瑞

此佈

# 行洋和寶

不計此佈

# 行洋件亮

賣拍一拜禮  
貨信  
老眼級星美宴洋牌品鐘准  
公二等虎人錫金紅氣陽在  
茂禮等虎人錫金紅氣陽在

# 國茶桂丹

面生開別正真到新州福請聘  
戲演獅御金

# 克賽白

戲馬大  
物動種各演兼  
橋城坭海上在

# 面對場馬跑

處本國演點罕反象梯本多因各啓  
大國望一見音猿馬班即道國者  
馬特新刻定樂猴背准即道國者  
路備開於樂猴背准即道國者

# 目價

位減半  
日戲十二歲以內小孩每

# 園茶桂春

戲好演合角名武文煩時日八念  
李陳雙李郭李小劉水小  
瑞桂祥元長仙福春金江燕仙

# 園茶仙

角一廳正價減大戲日拜禮八念  
小尹金賽賽郭草草小小金  
瑞桂祥元長仙福春金江燕仙

# 園茶記春鳳丹

角一洋大位每廳正演准日八念  
段瑞寬明杜小小徐洪小  
玉鳳瑞寬明杜小小徐洪小

# 園戲慶同

東朝路綠陽路陽吳口虹設開  
本正戲日八念

# 園茶桂丹

角一洋位每廳正演准日八念  
崔寶李德武李德武李德武

# 園茶桂丹

角一廳正價減大戲日拜禮八念  
小尹金賽賽郭草草小小金

# 園茶記春鳳丹

角一洋大位每廳正演准日八念  
段瑞寬明杜小小徐洪小

# 園戲慶同

東朝路綠陽路陽吳口虹設開  
本正戲日八念



實和洋行

准於月之初二日上午十點  
在本行內拍賣上等木器  
木房間式書樓間式大菜書  
枋檯椅酒架火爐鏡花架書  
箱石面梳粧檯玻璃面大圓古  
對銀器圓圈檯搖椅自鳴鐘  
銅花升印銀刀叉留聲機  
畫鏡打字器卷筆寫字檯  
縫衣車地毯銅鐵椅大菜  
椅磁器金山毯為四登字典  
德台洋琴嵌銀絲人物花并  
件並另星什物不計此佈

實和洋行



之辭則如暮鼓晨鐘發人深省聞或雜詠諸之語即如鳥啼花落觸景怡情可與三國志演義等書後先相輝映豈非時下裨官所能望其項背也書分六冊現先出兩冊以副諸君先睹爲快之意餘即日續出將來全書告成後即逐冊零購亦可通融以歸便利而期普及特此廣告

**總發行** 上海棋盤街中 **集成圖書公司啓**



要摺

安徽巡撫朱家寶奏查明江西巡撫馮汝

駁參款摺

奏為遵旨查明江西巡撫被參各款據實覆陳恭摺仰祈聖鑒事竊臣承准軍機大臣字寄宣統元年閏二月二十七日奉上諭有人奏疆臣聲名狼藉事跡均有證據請派查辦一摺着朱家寶按照所奏各款秉公查明據實覆奏毋稍徇隱原摺着鈔給閱看欽此遵旨寄信前來等因當經密委試署勸業道童祥熊前往南昌補用知府葉炳章前往杭州按照原奏各節逐一確查去後茲據童祥熊葉炳章立查明先後稟覆前來臣復博加訪查悉以卷宗證以平日所聞所稟尚為確實敬為我皇上詳細陳之如原參該撫烟癮甚重深入膏肓一節查禁烟六項章程原有嗜好現已戒斷者即據實填明取具切結互結彙案咨送督撫則自行咨明辦理等語查該撫前曾吸食現已戒斷業於光緒三十四年十二月遵照頒發表式據實填註加結咨明禁烟大臣查核在案復密加詢訪贛省官場中均無異言又上年冬間該撫查參戒烟不力屬員分別革職休致辦理甚為嚴厲其無自行吸食之事應可共信原參該撫前在浙江巡撫任內前任巡撫臣張曾敷奏捐師範學堂經費銀一萬兩該撫抵任時向紳士索回並將藩司駁斥一節查浙江巡撫衙門公費每年由運司撥道署關道解繳公費銀共二萬五千餘兩向資辦公光緒三十二年前任撫臣張曾敷因全浙師範學堂需款由前項公費內每年劃捐銀一萬兩奏明濟用該撫抵任時查核辦公經費不敷札行司道仍循案照解其師範學堂一欸飭令另籌撥補經藩運兩司先後詳明由丁漕平餘及鹽釐加價項下各撥銀五千兩解交學司嗣鹽釐加價項下另籌之五千兩旋經改撥仍係由商網等欸內提存公費項下動支濟用詳核節年案據是項劃捐師範學堂經費銀一萬兩現半改由丁漕平餘項下動支半仍由撫署公費內捐助前後有該撫行司札文及藩學運三司詳可稽至藩司是否據案力爭致遭駁斥未經存有文牘無憑確查原津撫署洋務局西式樓房兩幢前撫臣吳憲奏撥公帑建置該撫至則立飭坐辦汪鍾霖遷出以居愛妾一節查江西撫署上房係五開間兩進左右兩廂省屬足敷居住惟幕友委員書房或兩人併住一間頗形擁擠加以現辦新政幕僚較前倍增該撫因令騰挪東偏洋務局樓房以便分居並於樓上留議事所一處曾商公務自係為辦公較便起見眾目具瞻實無居住愛妾之事另於上三路地方賃房一所作洋務局惟係中式民房未甚軒豁於延接外賓非宜查該省原造洋務局計工料銀六千餘兩數尚不多自應另籌建築以復舊觀原藩司林開馨奏候補知縣何慧曾照辦該撫多方挑剔責令增欸一節查江西巡撫蒞任供帳歷經仿照湖北章程由司庫撥銀三千兩派員辦理豐儉頗為適中上年該撫履任署藩司林開馨札委補用知縣何慧曾照案承辦如數將銀撥交詎該令領欸後未能躬親料理供給較前草率經該撫查知詰責稍有賠補實因所辦物件核實估值不及領欸之

數恐有浮冒始行查問偏加訪查實非額外增欸原參稅務總辦丁憂道員沈銘照前據戶瑞良准部咨飭令回籍守制該撫以舊交之故服制未闋仍委總辦一節查沈銘照於光緒二十八年稟到歷委局所各奉三千年三十二年兩次委充稅務差使情形熟悉該撫抵任時正撥整頓稅務非委任熟手未易剔除積弊該道前因丁憂卸差維時亦將服闋因委辦稅務責令切實整頓實係為因事擇人起見現該道於本年正月業經起復訪聞辦理和平精細數月甚有起色委用頗稱得力原參撫署帳房陝西縣丞陳承瑞籍隸湖南以經手賣缺著名該撫先後委署湖南人居其多數一節查陝西縣丞陳良瑞現充撫署收發文件委員兼文巡捕實非帳房原參所指陳承瑞應即此人該員年少輕浮復不能擇行擇言以致動招物議自係屬實至經手賣缺原參未經指出實證備訪確無此事又查贛省籍隸湖南州縣除實缺人員不計外該撫任內僅委署與安縣之文內贛縣之汪都良安福之錢昌瀾係屬湘人而與安安福尤係著名贛苦原參謂湖南人占其多數應係訛傳 (未完)

分新新聞

政界

江督對於鄉民開災之政見 鎮屬太平縣李丞約裕因該洲地棍借災款為名聚眾滋鬧通稟江督請示懲辦當奉督批以該縣革書包禮堂等情災傷感惡聚眾滋鬧實屬膽大妄為此風斷不可長自應嚴辦以儆效尤既經該縣拿獲包禮堂黃恒高李履仁三名寄禁丹徒縣監應即由鎮江府委員會同嚴查復一面提案研審實情稟辦至該縣各洲既因連雨江潮泛溢禾田被淹事關民瘼該縣應亟應親詣查勘分別災情輕重妥酌辦理設法安撫疎消積水補種晚禾仍躬督紳董勸導彈壓不許滋擾以自取戾此為該縣應盡職守斷不可深居簡出徒以文告傳諭遂舉乃事該縣平日果與紳民有相積之感臨事有恩威之濟自可相安無事是在該縣善自為之耳

審判廳開辦之計劃 黑龍江 江省審判檢察廳前因欸項無着迄未開辦現經秋提法司擬定試辦章程詳經東督黑撫批准高等審判廳附設於提法司署內廳丞即由秋法司兼署地方審判廳以龍江府巡檢廳改設推事長即由龍江府愛署第一初級審判廳以南關舊習藝所改設第二初級審判廳以北關自治會改設已均派有推事現在改修各工已經完畢大約不日即可開辦矣

阿紳請設縣治之意見

吉林 阿什河紳士姜維嶽侯執中等以

阿城地居衝要政事殷繁一切庶政向歸副都統治理及賓州設治後凡民間詞訟案均歸賓州廳署理處關於旗屬武備各事仍歸副都統轄治權限兩分近改行省後業經東督將旗缺奏裁添設阿城縣治惟原奏聲明係在緩設之列該紳等以為有不可緩設者六一為阿城係四通八達之區交涉事繁雖該城設有交涉局權力甚微事多掣肘一為警務係保護治安要政雖設巡警局長而用人行政之權統歸廳署遇事難免貽誤



一為學務雖設而籌款收捐非應官督飭即生玩解一為民刑詞訟均歸賓州地方審判廳審理民有冤抑每憚跋涉之勞又苦路途之費偶負屈枉無力可伸如遇人命重案自報案至相驗往來遲延時日其中變故不可勝言一為盜匪獲案必須解送賓州訊明正法路中疏虞難免一為財政必須有總匯之區遇有緩急應可挹注通融而阿城統計財政尙付闕如由此六端阿城縣治之設似不可緩日昨已據情稟由賓州李司馬轉詳省台矣

貧民聚聚毀官地局

漢口後城堤外玉帶河一帶官基

上自橋口下至六度橋蓬戶約萬餘家均作小本挑担生理現該官基已撥歸官錢局經管設立官地巡查局專司收租日昨官地局委員王大令奎照因警察局擬從蘇湖公所旁修築馬路一條直接堤街支路特飭地保鳴鑼令蘇湖公所旁蓬戶拆屋讓基詎各蓬戶因此造謠謂官地局尙須逼逐後湖各蓬戶一律拆屋讓基否即縱火焚燒一時輿動貧民千餘人齊擁至官地局大肆野蠻手段拋擲磚石拆毀局屋局中哨弁劉寶珊及巡勇人等均被打傷又有數百人蜂擁至黃陂街官錢局滋鬧該局恐被搶劫立即閉門幸巡防隊警察局夏口廳均聞信派勇至場彈壓復由都司馬鴻卿善言開導衆始解散

札飭籌劃維持善後局辦法

湖北善後局近年以籌辦各項新政入不敷出東挪西湊羅掘空陳小帥現以循章不變斷難持久亟應妥籌維持之策爰於昨日札飭藩學臬三司鹽法漢關兩道並統捐籤捐官錢各局會同通盤籌劃從長計議應如何將從前欠欸設法償還如何將此後開支多方撙節庶幾從前之葛藤盡去此後之挹注有資聞該司道等奉札後已會同計議多次惟尙無一定辦法

組織消防隊之先聲 杭州 ○杭垣居民櫛比火患時有所聞上台擬特別組織消防隊以資捍患已由巡警道楊味春觀察妥訂章程稟詳撫院核示施行

交涉

索還黑龍江右岸之計畫

黑龍江右岸六十四屯自庚子亂後被俄人佔據近年俄人經營該屯不遺餘力恐終無復業之期現在籍居江左各戶以生命財產均在江右故屢次稟懇愛環副都統咨請督撫憲咨行外務部與俄使據理磋商務使歸還故土如終不肯承認即歸萬國平和會公判以期挽回主權而濟民生現聞公署已咨外部核辦矣

中俄邦交進步之一斑

黑龍江 ○江省呼倫貝爾境內日請派兵會剿俄匪因俄巴釐差誤認馬匹致與華兵衝突茲聞鐵路公司阿總辦達代辦深知前事之失日昨特派委員倭爾圖夫來省道歉並備有公文照請取消前憾復敦睦誼聞江撫亦覆文致謝並請轉飭管理鐵路各官嗣後遇有交涉事件務與華官接洽辦理以重邦交

英商小輪領照回滬 杭州 ○英商老公茂小輪公司擅自行駛在不通商口岸搭載客貨於釐金大受影響屢次交涉尙無成議業奉浙撫增中丞札飭杭關道轉致英領事勸令該商停駛以免糾葛等情茲聞英領事已令該商遵示在嘉興關照章領照回滬矣

軍界

核銷砲工見習生赴甯用款

浙江砲工學校畢業各生派赴江南見習增撫委南洋陸師學堂畢業生葉頌清為監學偕往江南茲悉各生業已到甯葉君將領行請領款項核實報銷具呈撫院文云監學於本年六月二十六日申報浙江將弁兩科見習生赴甯情形及到標營日期一案前奉憲台札飭釐餉局發給搭蓋草房及添置零星器皿銀洋四百元由監學具領携帶赴甯等因奉此遵即具領英洋四百元率同會計就道赴甯會同甯軍籌辦除借用兵床及兵用桌凳外所有營房及置零星物件等均商請甯軍辦理營房由甯軍砲標代雇匠人核實估計包做而添置零星物件由甯軍砲標及工程營兩處官長代為購辦需款若干即當開單請領由監學造具清冊開報會經摺稟在案刻已告竣計不敷洋十九元三角九分由甯軍砲標代墊所有不敷洋元由川資項下撥用洋十九元三角九分以清甯軍代墊之款理合造具詳細清冊呈報以昭核實

慰留分防得力管帶

長沙 ○駐紮湘潭縣之中路巡防第十隊葉管帶率珠以該縣商務繁盛痞徒衆多拿辦過嚴動致衝突日前具稟省垣兵備處懇予辭差委員接帶奉批查湘潭地方五方雜處防務最為重要該管帶到差以來於緝匪保教彈壓等事措置得宜深堪嘉許所請轉詳銷差之處未便照准

新軍實寒之可憐

浙江 ○浙省新軍一二兩標各營兵士因月給餉銀不敷所用初夏時皆將所蓋棉被質押一空近來秋涼忽染時疫大半不能操練楊協統睹此情形大憤當令各營管帶到協面諭先墊給各營贖當洋四百餘元即於昨日下午一律領回再派參軍官徐君馳赴各營檢驗聞二十六二十七二日楊協統並須親赴各營逐細查驗

學務

清豐師範學校成立

天津 ○清豐縣德令將設立師範傳習所情形稟請學司察核文云竊維推廣蒙學原為教育基礎而教導需人尤宜講究師範卑縣風氣漸開民智初發四鄰蒙學設立頗多惟師範一途尙未講及以致各村初小學堂應需教習恒難其選卑職抵任後以師範為學生表率實係切要之圖未便再事延緩當經切實籌畫酌度地勢於縣署西院舊有花廳三間房屋規模甚為寬大頗合師範傳習所之用隨即邀集勸學所總董李兆京等招僱工匠從新改造四面門窗概行寬建加鑲玻璃已於三月二十八日竣工桌椅等件亦經購備齊全又於正房西傍另建廂房三間分作教員休息暨服役人等寄住之所統計需用經費約京錢三百五十千均由卑職先為籌墊並未動用勸學所正款所招學生皆就闔屬生監文章考試挑選擬取六十名以為定額傳習期限以六個月為滿如果課學程度均屬合格應即派赴四鄰充當蒙學教員使有志之士亦得借此以作進身之階不致困守鄉里至應延教員已約定郡



師範生馬銳充膺其任監學即歸勸學總董李兆京兼充堂內規則擬遵  
奏定章程因地酌酌稍從簡易但事屬創始常年經費尙無籌定暫令學  
生俱歸自費俟有的款再改官費現將學生考取足額定於四月二十九  
日開學肄業當奉批云師範爲小學之母關係至要仰即切實辦理期收  
宏效

菱湖初等小學堂學藝會誌盛 湖州 ○菱湖自治初等小學堂於  
今春由孫君景賢謝君沅吳君懷清及孫君玉海等所發起公請朱文穎  
先生爲義務校長主持一切孫君志強担任管理餘如各科教員亦係全  
盡義務熱心教授辦理頗有成效於六月初五日下午一時開會來賓到  
者約共三百餘人公立南北兩區初級全體學生亦整隊前往參觀頗極  
一時之盛至學生所試各科皆極純熟而以沈文炳及沈福珊之演說薛  
啟文之植物畫金乃純之音樂獨奏爲最優散會時已五句餘鐘來賓皆  
受紀念品贊歎而返

實業

滬杭甬借款虧耗須照解 浙江 ○滬杭甬虧耗一欸六年三月  
由郵傳部奏定度支部認墊銀二萬兩江蘇督撫及浙江巡撫各墊銀三  
萬兩由郵傳部彙收撥解中英公司奉 旨辦理在案乃已逾期尙未照  
解而江浙兩公司請廢存欸章程并稟呈該兩省督撫此欸不必照解於  
是度支部亦相率觀望聞該部近准郵部咨催此欸仍須如數照解

振興通商商務之計畫 吉林 ○海參崴華商自該埠改爲軍港後  
所有營業大受影響現時各華商派人四出尋覓商業可以發達之地點  
東南兵備道郭觀察聞之即飭商會將理春地勢實爲統緒吉省東南各  
埠以及北韓各道之總樞紐并交通便利貨物暢銷各原因繕具說帖備  
文咨送海參崴華僑商會請各華商開設分店或移住於理春一律認真  
保護以興本國商業而免華僑受外人之苛遇

設立火柴公司之先聲 杭州 ○浙省候補知縣鍾大令愈於上年  
請咨赴南洋各埠調查實業今歲始行回省銷差茲悉大令前次赴汴梁  
時查得中州鴻昌火柴公司辦法最善當將該公司所訂章程逐條採錄  
已呈送省中丞察核聞中丞有仿照辦理之意擬在本省設立火柴公司  
藉以抵制洋貨挽回利權云

札頒農務分會委札圖記 杭州 ○農工商部日前札行浙江勸業  
道文稱據據詳稱轉據衢州守周以翰申稱擬將衢郡實業研究所改爲  
農務分會奉飭批准在案茲准精詳章程及總理銜名清冊備文轉呈察  
核查該府所呈章程與部章尙屬相符請部立案札派總理並頒發戳記  
等情前來查該守遵章首先設立農務分會力圖本計用意可嘉核閱會  
章大致與部章不背准其立案總理葉紳向榮既經投票公舉當必衆望  
素孚亦應准如所請着充該會總理除札委外遵將部頒委札及圖記式  
樣札發衢州府轉給具領刊刻嚴用

雜記

武漢舉行立憲紀念日祝典 湖北 ○湖北憲政籌備會同官憲政  
研究會武漢兩商務總會教育總會各團體昨日昨在籌備會事務所開會  
集議以本年八月初一日爲德宗景皇帝頒佈預備立憲明詔週年紀念  
期擬發起立憲紀念日祝典傳知武漢官紳學軍商各界齊於是日同深  
慶祝刻已決議辦法由各團體公呈鄂督札飭武漢各官衙局所標營一  
律舉行以期導揚聖德並議定用黃色燈綵書立憲紀念四字云

認解翰林院經費無着 湖北 ○鄂省認解京師翰林院講習館經  
費歷年均在江漢關洋稅項下開支造報本年三月度支部有文來鄂謂  
此項經費應在外銷雜欸內動撥而外銷各欸入不敷出實無可挪移故  
拖延未解現鄂督准翰林院咨謂此項經費係奏准認解之欸非尋常津  
貼可比催令設法速爲籌解以資講習館應用上年欠解之欸亦請一併  
解清當經札飭漢關道籌撥聞齊觀察已經稟復實無雜欸可撥應請咨  
商大部辦理

岳郡瘟疫流行 湖南 ○岳州府自水災後小民蕩析離居維時烈  
日炎蒸濕毒傳染以致瘟疫流行城內老少男女多染此症彌月以來死  
亡相繼近復日甚一日闔城恐慌每日死者或十餘人至數十人不等且  
其病勢極爲危急旋旋旋斃有死於道路者有委於溝壑者河口存心堂  
施送藥餌城內教善堂施發棺木均有應給不暇之勢

清談

郵傳部尙待丞參之忙碌

郵傳部尙書沈侍郎於初二日同行赴津  
徐到津後檢閱津浦報目盤查現欸傳見華  
洋各員分飭辦法初三日回京沈到津後即  
赴堤頭西沽趙家場西頭南明察看建設車  
站形勢越日又赴泊頭連鎮山東德川察看  
磚窯及水運道路沿途并巡閱工程接見各  
洋員十二日回京鐵路總局局長梁士詒於  
初三日出京前往揚村察看水勢并往塘沽  
察看水陸運碼頭又往唐山機器廠試驗  
新製機車又往奉天新民府布置修復被水  
工程初九日回京交通銀行總理李經楚初  
四日出京前往營口開設交通分行并往奉  
天調查匯兌情形十五日回京誠哉郵部諸  
公之忙碌也我民就表面觀之不誠見其氣  
象一新乎

諧文

賞加五木銜繡蒲將軍請以  
麻雀紀官片

再少皞以鳥名官。夫陰以畜稱秩。蓋名器之  
難假。庶紀實之宜稽。伏考我朝有神鵲之瑞  
朱果之祥。是以冠綴綵花。翎輝翠羽。又禽武  
獸早辨等威。意序駕班。同陪仙仗。鳳凰有銜  
詔之喜。麒麟賜書像之勳。儒守。鵲。廉。臣。叨。鶴  
俸。無不取義於鳥。事彰聖。功。今者國家傳世  
十葉。又遇麻雀休徵。查此等瑞物。又分五色  
翼。覆。四。家。勝。白。鶴。之。馴。馴。似。珍。禽。之。小。小。總  
計有一百三十六頭。係從十五湖。飛來。公  
署官衙。于焉翔集。性。馴。馴。可。如。燕。之。舞  
掌。飛。鶴。之。神。懷。考。識。書。云。是。物。主。國。昌。明  
天下有道。則見。此。諸。玉。芝。瑞。應。麥。黍。生  
尤。不。及。其。萬。一。此。殆。玄。鳥。致。祥。之。後。今。復  
著。休。徵。也。臣等竊惟古者有喜。則以名物。今  
麻雀飛集於衙署。是殆天道示祥。正宜以之  
紀官。用嘉天貺。外官如縣令曰。麻雀守府。守  
曰。麻雀守。各道缺曰。麻雀道。之類。內官如侍  
郎曰。麻雀侍郎。尙書曰。麻雀尙書。之類。正名  
實。以。紀。瑞。徵。趁。於。新。官。制。未。改。正。之。時  
預備提議。庶免紛紜。更。變。之。弊。臣一得之見  
是否有當。理合具片。陳明。伏乞聖鑒。





受傷成癩 此位患癩疾之女子曾受諸般痛苦...

愛榮來 所述之病狀可為明證其夫人因受驚嚇成癩癩病勢可畏生路絕望一旦得章廉士大醫生紅色補丸使之腦筋強健癩癩愈其...

# 頭品頂戴陸軍部尚書兩江總督部堂端為

發給證明書事照得日本黑木保君在上海開設東亞戒烟局所有藥品均屬精研會由本部堂飭令兩江禁烟公所所擇送二人前往戒烟兩月之內即已戒斷查驗確有成績具見貴局醫士醫學湛深熱心救世應行證明以資提倡須至證明書者

宣統元年五月二十三日 給東亞戒烟局黑木保收執

本局創辦以來深荷官紳商富熱心提倡成績昭著今奉 兩江總督部堂端午帥發下烟戶二人飭令試戒未及兩月均經戒絕并出兩江禁烟公所驗看確實 午帥特給證明書一通以徵效果為特再行登報敬告 染癮諸君速臨治戒俾得蠲除痼疾同登仁壽是則本局之厚望也

分局上海英租界北端公園路阿瑞里四號 東亞戒烟局謹啟

此酒馳名中外壯陽種子敢稱第一舖分設上海二馬路中市西界新里石庫門內交易○近有假冒改換名目購者細察真偽  
○天寶齋種子扶陽衍慶酒此酒有陰陽相濟之功妙  
○此酒有奪天地造化之功本齋獨得之秘方內用藥自採辦真正天山人參鹿茸海狗腎並各種滋補極品上藥製成藥性平和不燥不熱幼弱咸宜四時可服專治男子陽痿不舉精冷不固或精薄無子未交精竭或遺而不射諸虛百損五勞七傷遺精滑精腰膝酸軟四肢無力一切等症服此酒後精神百倍壯陽種子固本養精補血烏髮黑髮反老還童却病延年多子多壽壯陽種子固本養精補血烏髮黑髮反老還童却病延年多子多壽壯陽種子固本養精補血烏髮黑髮反老還童却病延年多子多壽

## 五洲大藥房福州支店開張廣告

呼吸香膠七種家用其價廉照上海老舖一律以便格諸君就近購辦為禱 七月念六日 謝張特此廣

注意 假冒

### 名醫到滬

本號經售二十餘年舊花雕久已膾炙人口蓋此酒本係選料極精後因轉運較難存放棧中遂至如酒充數與本號之酒實有天壤之別賜顧者切勿為其所愚宜認明言茂源金爵為記庶不致誤  
余姚高硯耕先生世傳醫學擅扁盧光緒己酉曾經懸壺海上因其家鄉素仰神醫求方若渴是以仍回原籍以應病家之求二十餘年來活人無算茲適遙請來申經同人挽留暫施神術現寓麥家園萃秀里晉記號內凡欲訪診者幸勿交臂失之也  
陳潤夫 施子英 周金鑑 朱傑三 謝給輝 焦樂山 劉蘭階 虞治卿 嚴子均 孫廷煥 同啟



癰疽氣腫鼻欲啞或毒入筋絡節骨酸痛四肢麻木步履艱難或毒氣上服丸一瓶  
攻透頂陷鼻咽喉鎖閉以及五淋白濁並各種外疳疥瘡一切無名腫毒服丸一瓶  
奏奇效可包斷根愈後角且可生育照常永無後患單料每瓶洋一元五角  
雙料每瓶洋三元外埠郵購立奉不悞

藥  
力之大效驗之神可稱獨一無二  
奇驗此藥善純用珍珠琥珀牛黃犀角諸解毒  
貴品復仍西法提煉功凡九製而成故名曰百寶太乙化毒丸功  
人禍聽其自燃或購藥亂服冀其自愈不知多延一日即毒亦多深一日迨至毒氣內鬱  
一朝潰散始求療治則已不及至有因之而殞命者其可憫也本處獨得家傳秘方久著  
童且價廉若不早治藥毒絕嗣遺害無窮而世上患此症者多以害羞之故每不直告於  
竟上萬商雲集花柳情場多若林立風流年少豈免失足一或不慎染毒癰疽疔瘡  
上海英大馬路後中旺弄即寧波路翁氏枕山廬室發行所

一國之盛衰在於民氣而一身之強弱則在於血氣血氣者夫固強國強種之原料也  
 急常研究而不可緩者固莫此血氣若而自來血乃適出現於今日此自來血之方為英國皇家醫生所定風行西士已數十年西國人民  
 莫不珍如英國倫敦之皮皮台根俱為百餘年之大藥廠均皆精功製造今本藥房用價  
 之如寶如英國倫敦之皮皮台根俱為百餘年之大藥廠助他山之法不憚辛勞特運  
 料來華發行至數百萬打大凡心虧血少因而體弱無力胞者一經嘗服均得益血壯體之效果西人最精養  
 今業已銷去數百萬打血之法故能人人體質強壯無文武之別我華同切莫輕視此自來血蓋其中實有  
 能力也絕大之

世界開明萬事非有確實之證佐則萬不能道其實

瘦弱之人面色紙白其血之虛也可知服此自  
來血七日之後察視眼已皮之內皮則其色  
**必能增紅**  
未服自來血之前用針刺破手上之皮出血少許滴於玻片之上待  
服自來血七日之後仍如前法令出血少許亦滴於玻片之上此兩玻

加重半磅或先服之前將十五磅之物用力舉舉力若何待服七日即有功效

力重石之後則向者覺重今則不覺其重矣此二證可知服自來血至  
如心虧血虛之人步履之時每覺心跳自服自來血之後向者生重今則  
一里而亦不覺心跳矣又最明之確證如房勞過度之人服自來血之後  
有最明之確證如房勞過度之人服自來血之後

水耗虧元精必薄且冷服  
 自來血七日之後則其  
 精水必濃而溫  
 因精乃血所聚積  
 而或血虧所醫  
 故補血即所以補腎  
 其功効著也  
 更

**有可試驗者乳母之水**  
月經血七日之後則其  
或不足或欠濃服此自來血七日之後則其

**乳水必能增濃二倍**  
古稱血足則身壯不單其功效者也  
又如婦女經水或淡或冷或早或遲

滴漏不息連服一月則淡者變紅且無  
 冷痛遲早滴漏不息之患如能常服  
 則每月調勻必無愆期均證明服自來血能多血液之最易試驗法也

一 小兒乳水不足先天素虧常苦多病或至四五歲時尚未能行走此卽氣血不足之明證疳積童癆即因之而成凡五歲至十歲小兒可於每飯後服自來血一小羹匙每日三次開水沖服自能身壯骨健百病不侵

不侵幼時血足到老無恙  
之而服小兒可於飯後服自來血  
婦女經水不調或經閉或經行  
小兒每日三次開水沖服自前  
身壯骨健百病

婦女經水不調或經痛經冷服之非但調經且能種子母體既健所生之子自必強健  
婦女向缺運動血氣不和終日悶坐憂傷抑鬱致肝火上升腰酸脚痛四肢浮腫麻木無力者每飯後可

服一大羹開水沖服日服三次七日之後血分日見充足肝火不升胸懷愉快決無鬱悶煩惱之苦而腰

一男人壯年時後天失調或先天不足或房勞過度最易消耗血液以致面黃肌瘦或憂勞過度精神困倦

四肢酸軟無力頭暈眼花脚氣水腫腎虧精薄肝旺胃呆腦空耳鳴夜夢不安遺洩等患者連服半月則面色必漸紅潤以前消耗之血液漸能補足則諸患悉除自然身壯而力健矣每飯後服一大羹日服三次

次開水冲服

一交／夏苦用功思慮過度以致心血耗盡面色如紙骨瘦如柴或破金吐血精神衰耗者司每飯後服一大羹日服三次開水冲服七日後漸能心力壯健血氣充盈如能常服身廣體胖獲益匪淺

一老年人血氣衰耗精神困頓肌色枯燥胃呆脾弱者如上法服之自能胃開脾健肌潤骨堅精神日見強旺常服自能烏鬚黑髮動步輕健有返老還童之妙

大瓶一元二角 小瓶一元二角  
每打十二元 每打十二元  
託局函購原班回

總發行所上海四馬路老巡捕房對門

青  
花  
石  
三  
層  
大  
洋  
房  
五  
洲  
大  
藥  
房







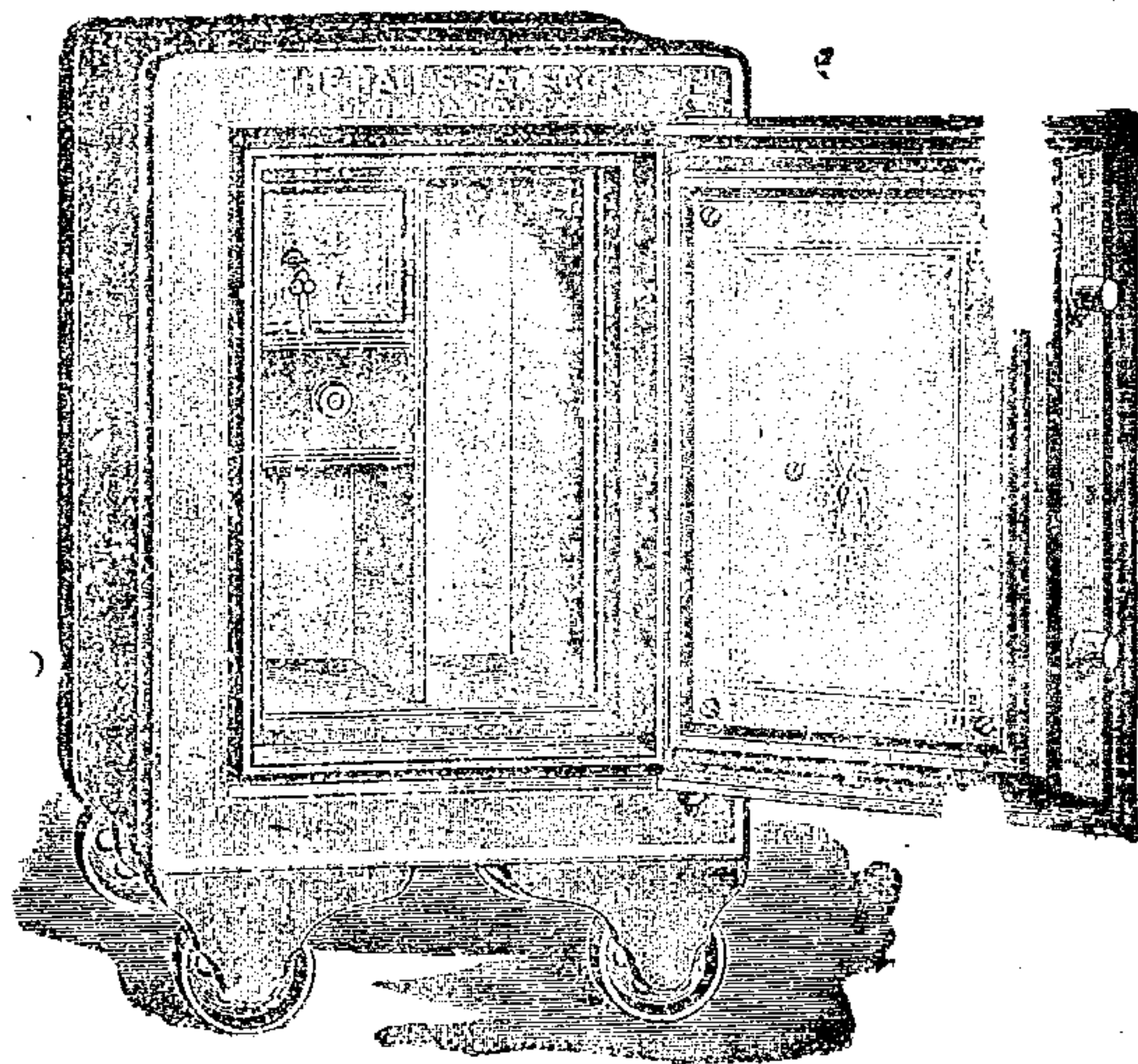
興寶海上

A. JANOWITZER  
行寶洋  
VIENNA SHANGHAI  
PHOENIX BRAND  
Condensed Milk  
REGISTERED  
MADE IN AUSTRIA  
TRADE MARK  
No. 10824

歐洲罐頭牛奶惟本廠地處和暖  
生養黃牛肥壯力厚故採之奶與  
衆不同食料潔淨其奶味香力足  
本行定運鳳牌稟准領事註冊存  
案中外行商不得冒用恐 貴客  
未敢經售儻別行糾葛不涉 買  
客之事特登報告白

奧國分設上海寶興洋行啟

老 公 茂 洋 行 經 售 鐵 箱



本行經售美國  
火爾公司所出  
保險鐵箱內有  
供銀行家便用  
之抽屜並有無  
抽屜者餘如置  
銀箱傳遞貴件  
大小各箱無不  
全備並備有貨  
品價額目錄以  
便貴客索閱賜  
顧者請移玉江  
西路二十二號  
本行購辦可也  
此布

## A circular logo with a thick black border. Inside the border, the text "E. CATCHPOLE &amp; SONS" is written in a serif font, curving along the top half. The text "SOLE AGENTS" is written in a similar font, curving along the bottom half. In the center of the logo is a large, stylized letter "M". The "M" is flanked by two curved, textured shapes that resemble horseshoes or the wings of a horse, also curving around the "M". The entire logo is rendered in a high-contrast, black-and-white style.

每鐵桶水重四斤價洋一元  
水重八斤價一元七角半

老 晉 隆 洋 行 總 經 理

近來市上發售避疫藥水名目雖多效驗實少本行主人深鑒於此  
送運歐美各國除疫藥水若遇酷暑穢氣熏蒸避之不慎痧症即發  
甚致難以醫治本行主人研究衛生起見將除疫藥水加水調和灑  
於各處有疫可以驅避無疫亦除白病倘滴在身上以及五金雜物  
綢緞布疋等類均不損壞亦無污點售價既廉受益良深實祛疫之  
至寶衛生之要藥也諸君賜顧請認明馬蹄牌爲記 上海各洋貨  
店均有出售或至老晉隆亦可

德國趙醫生精製



外科聖寶  
神掃毒膏

(染) 此掃毒膏為德國醫科博士越堡田六種名  
之一專治惡瘡毒疔發背搭手蛇傷犬咬無名  
腫毒癰癤痰塊一切腫痛難忍之症未曾潰爛  
者以此膏敷治立見奇效  
且此膏功用深入骨髓  
又為內消  
無 聖藥 如患胸痞脹滿乾咳痰喘風濕脚氣  
業經治愈多人羣推外科聖藥非市上有名無  
實之藥可比賜購諸君須認明本八司方旗商  
標庶不致誤每大盒洋一元小盒五角毫批從  
(憂) 兼外埠函購原班回件



眼藥之王



此水爲著名德醫明鑒氏六種靈藥之一治愈者衆早已馳名積有謝函數百通推爲眼科之王

**專治眼目昏花不明迎**

風流吳朱甫

所有合設聚  
興南貨一店  
然足下虧宕  
之數已破各  
股東查悉議  
定將足下之  
股抵銷作廢  
其餘向弟理  
直今懇情寬  
限至中秋爲  
止速來理處  
特此登報  
唐慶餘敬啓  
乙4493

(製 秘 送 敬)  
散應萬疾痢

其不節油草瓜菓積滯腸胃以致寒熱腹痛口乾吐瀉亦甚急後重釀成赤白痢痢治之不得其法爲患不可勝言僕業醫廿餘年苦心研究斯症頗有心得茲值瀝濱斯症盛行用將秘方配送無論痛之沈篤連服二三包無不痢止病痊其可爲痢症救命之仙丹也如患此症者請至英大馬路德裕里半商山房取服不取分文

新紹傳念慈醫生謹白

( 體 器 之 書 )

啓者現有爐  
及自來火引  
擊五彩石印  
器打鐵落  
石乳墨等機  
引鑿鍋爐及  
榨油機器一  
切俱全如欲  
購者請至小  
號面議天局  
宮西首柏記  
號具在

招租

今有三層樓  
洋號房兩間  
坐落虹口吳  
淞路又兩樓  
兩底廂房屋  
二宅在武昌  
路如願租者  
請至本號面  
議租價格外  
克己此佈  
虹口茂泰白  
乙 4481

招 租

今有三層樓  
洋號房兩間  
坐落虹口吳  
淞路又兩樓  
兩底廂房屋  
二宅在武昌  
路如願租者  
請至本號面  
議租價格外  
克己此佈  
虹口茂泰白

(租出房號)

今有新造三間兩廂號屋數宅坐落於大馬路密菜里對面與和里人和甲內如合意者請移玉至法大馬路本報馬路接洽可也此佈

廣興洋行謹啓



宣統元年  
七月廿八日共四張

張叁第報申

西歷一千九百九年  
九月十二號禮拜日

新香齋  
消痰聖品

欺人言之實堪痛恨近因屢接中外各埠來書述及購偽藥解藥之害聞云云但念天地之大  
 尚不能使毒蛇猛虎盡成瑞鳳祥麟何況滬上偽藥亂真小人慣接也耶伏願中外采藥君子認明  
 懸上海縣正堂李嚴禁偽藥告示藥紙包上有雲龍商標仿單上有曠雲青影其藥儘可情化舉名案化驗有珍珠龍涎香茄楠香  
 吐瑞橘紅等品方是的是始創服後如無功效非惟甘受重罰並任憑登報痛毀之譽本處當敬受不辭茲恐治症尚有未悉之處特再詳明如  
 左五勞七傷諸虛百損房勞過度破金見紅老年痰中少年痰厥文武痴癲瘡羊癩病因咳遺精久咳不愈哮喘氣急痰壅聲嘶  
 乾咳無痰久咳成勞嗜烟傷肺病後肺虛痰迷心竅舉止失常久咳失音氣虛多痰肺痿腫痰咳傷肺液各種痰飲各種咳嗽治症  
 甚繁不及縷載如患以上諸症輕者一匣即愈十分危重者至多一料包可斷絕根株保不復發本主人實事求是精益求精濟世情殷愛人如  
 已區區占衷伏維公鑒大匣洋二元四角小匣洋一元  
 二角每料六大匣洋十三元二角各省經理另有定章  
 內方不致誤  
 上海盆湯新橋附近假冒須認明辦香廬牌號在根德里  
 灣約二十家根德里內辦香廬  
 總發行所崔宗武駱雲氏啓

包醫  
**白濁瘡毒**  
靈驗  
南方也卑濕盛每當夏秋之際最易發生▲白濁▲瘡毒等症雖有因起於妓院門情受毒者然濕盛之體尤易傳染患之者苟或不善醫治遷延而成危險之惡疾終身受累矣惟本堂▲胡新香醫士在滬臨診多年凡一切毒門疳症他家屢次醫治不效者包可包醫立愈出立保單永遠斷根如有的實保人可以愈後受謝蓋確有靈效方法並非霸藥欺人者可比也▲二馬路石路西鏡中天照相館▲誦清堂醫藥室啟

廣東陳恒德堂婦科良方功效啓

婦女白帶聖藥

**婦女白帶聖藥**

婦女白帶一症皆因氣血虧損陰虛陽竭或房勞耗傷勝熱受濕以致脾胃不和或前或後總因濕熱積滯月經不調而其病原尤在脾經鬱火寒痰凝結日久即形容枯瘦頭昏腹痛虛損勞傷從此起矣本堂得祖傳良方不惜重資秘製婦科白帶丸此丸專治婦女赤白帶下當日立止屢試屢驗無論遠年初起服之除中宮之濕平定肝鬱之氣煖宮酒陰培元固本故能帶下立止腹痛立愈月經調和却病延年帶者一中盒重者一大盒包可全愈永無後患妙在神清氣爽身體強健誠婦科却病之妙品種子之聖藥也虛言欺人罪我惟天大盒四元中盒二元小盒一元假冒甚多購者認明函購信力自給○舖分上海英大馬路萬康醫園對門德仁里內石庫門廣東陳恒德堂謹識

日本東京大醫生中村先專醫  
白濁梅毒陽痿  
等毒門一切內外科疑難雜症無不藥到回春曾在東京大醫院隨症多年  
研究生殖器諸病妙技如神今特來申以行其道現因炎天暫應晚診每到  
下午十點鐘止（現寓上海虹口乍浦路十八號弘濟醫院）  
NICHIN

善除痔瘡

**善除痔瘡**

僕少有痔患初時咳起無甚苦難親知亦言此非要症夙嘗聞諸野老云大江以南十人  
痔以其地屬澤國積濕使然也僕因是並不介意嗣後屢結愈大肛門內外拖累難堪非血  
水迸流沾衣漬袴即發腫作痛礙坐難行備嘗不便之苦况乃始問醫覓藥冀得離脫此難  
而卒無一效若用剪割之法又慮眼前受禍時常沈悶計無可施屢聞彭壽堂有內服外搽  
化痔靈丹妙藥試驗多人乃托友代轉並囑他定須到上海地球場南首河有路三層樓七號洋房廣東彭壽堂字號非與該堂有莫逆之交也  
費欲將靈妙二字作一實證其人唯諾而去未幾持該堂化痔凡一大匣消痔散一大瓶至啓絨視單即將消痔散先行搽敷晚膳臨臥便將化  
痔凡照吞一服次日覺導血水收斂尋獲乃照仿單虛服至明日又覺得兩膝軟縮如枯萎之狀因連日搽服藥盡盡續購服至十餘日以手摩撫  
頓覺平復如初私心驚喜逆料其能脫膜而痔未敢決其後之必不發也於是外搽停止再內服丸一大盒而藥罷迄今半年從未一發倩入視  
之則根蒂盡脫矣靈妙二字豈虛語哉白鶴菴孫沛霖識

86742

本主人專門包治頭面部六種藥○鏡面散○生髮膠○咬髮癬○頭痛○目疾耳鳴包治包愈如或不靈加倍受罰保單爲憑

沈  
 生  
 髮  
 膠  
 包  
 出  
 頭  
 髮

髮名血餘血養髮落本主人得神州醫院院長陳省三君用檢現化驗者出一種生髮  
 膠專治病後產後陰虛陽虛血枯血衰或髮黃髮枯髮癢脫髮等患照仿單用能便  
 禿髮重生而且烏黑滑亮試驗至再應效如神價廉物美非市上之生髮水髮油  
 可比每瓶洋半元每料洋一元五角又製專治咬髮癢嘴旬洋三瓶每瓶大洋四

角不露遠空瓶壁原洋上英大馬路中進盆湯弄集益里對門人壽醫藥室餘年氏啓各省均有分售惟仿冒甚多購者注意

崔氏辦香廬總發行所○附近有假冒偽藥購者須格外小心認明辦香廬牌號在根德里內方是真

盧香室  
 製第奇方  
 哮喘氣急丹  
 崔普天之下

或肺乾個精神困頓每見此疾臨發之時實有求生不得求死不遂之慘本士  
人秘製此丹自發兌以來靡不藥到回春活人無算遠近馳名誌謝盈箱滿篋  
竊實可據無論數十年不愈老症只須試服三錢藥性一到便能呼吸舒暢胸膈  
頓寬若至重至危之症多一料亦可斷絕根株永不復發如講大瓶附送立止  
氣急膏一張按貼膏穴能收攝寒邪功效益彰本藥室非市井可比若無效驗

儘可及藥遠眼普天下哮喘氣急之症無論是虛是實是虧是損服之斷無不愈之理請試之方知塵世上有出類拔萃之奇方也每瓶二  
每料六瓶五元附近假冒認明香盧牌號在根德里切切上海盆湯弄新橋有堦見香舖傳售約二十家根德里內崔氏香盧藥室啓



各省籌辦諮議局

假定成立會開會

▲浙江  
二十四日午前九時浙江諮議局議員在鎮海試館開假定期間成立大會先由假議長沈君指定陳時夏張善裕劉耀東陶葆霖王序賓王家襄潘秉文杜子樞金保樺等九人爲起草員限二星期起草完畢次宣布請假副議長陳敬宸君蒞省電文(上海旅滬學會轉陳介文鑒吾公被舉假副議長乞蒞省商導一切鈞備叩)一次由議員熊文君報告駐防十一府議員致紹府電當時即有未便領之語已請樓守光君聲明在前今日再當衆聲明如果議員執照送到招待所熊文不能負責責任云云於是在場各議員先後起言解決議員執照問題最後由議長取決此問題發生在諮議局未成立以前既往不咎如未執照到所即由各個人自行取消嗣後不能再以個人行動借全體名義干涉局外之說散會時已十二句鐘矣

歡迎新議員

▲浙江  
二十日紹興旅杭同鄉在許衙巷紹興會館歡迎紹興議員計到會者共有百餘人下午三句鐘開會先由會董潘赤文君委書記員某君述歡迎詞畢即由議員王君佐沈君烈光王君家襄三人先後各述答詞略謂某等才識有限全賴同鄉諸父老贊助云云又王君家襄演說辦事情形甚爲詳晰旋由潘赤文君提議以此處會場地方甚狹擬擇城中地方建築會場一所約需洋五六千元如無相宜地基或購或租亦可惟經費除上虞陳春欄君助洋二千三百元外缺少之數請諸同鄉贊助又會中經費亦請捐認云云時已五句鐘即搖鈴散會

議員辭退另補

▲浙江 (紹興)  
紹興議員前因挽留湯京卿以致遲遲未能確定現京卿以路事冗繁決不承認經蕭太守稟請增中丞照會京卿去後京卿仍覆函辭謝遂由增中丞札覆蕭太守令其照章另補現已將郭豫補入發給執照矣

廣西 (鬱林州)

鬱林復選當選人陸川林舒陸日前上稟州牧辭不就職經州牧批示云據該紳所稟亦與第十九條第二項章程相符理合照准現已將候補當選人陳宗奎補入矣

議員呈具願書

廣東 (廣州)

廣州府高守牌示云照得復選當選人照章應赴府呈明情願應選前經牌示限於本月二十日一律赴府呈具願書如逾限不覆即作爲不願應選以候補當選人遞補并照章分別知會在案茲查各當選人或有散居各鄉一時不及來省自應稍予通融茲展限於本月二十四日截止如再

逾限不覆即行照章辦理爲此示仰復選當選人一體遵照毋違

復選舉開票

▲廣西 (泗城)  
泗城府於七月初五日舉行復選計凌雲西隆西林三屬共到初選當選人九名是日上午在府署大堂投票下午開票諸人所得票數照錄如下  
復選當選人岑潤傳六票 候補當選人王國相一票 譚以言一票 岑潤樹一票

本埠新聞

預備公舉學務公所議長

○蘇撫致江蘇教育總會電 江蘇教育總會張季翁諸君同鑒學務公所議長王紳同愈現已入都供職所遺議長一席亟須奏明改派鄙意擬請貴會投票公舉以符衆望嗣後各學堂監督亦擬照此辦理祈即酌定電復再備文寄瑞徵看印

○教育總會復電 瑞中丞鈞鑒有電敬悉蘇學務議長連於八月十一日大會期投票公舉至嗣後各學堂監督擬每次選由敝會公舉品學資望相當者二人呈請酌派并請先將辦法行知學便江蘇教育總會宥

貨捐查驗委員押候參辦

○蘇撫瑞中丞查悉淞滬牙釐局貨捐查驗委員候補從九沈紹源(沈係朱竹石所引薦)有額外浮收暗中侵吞情事核計該員到差多年爲數頗鉅因將該員撤差飭令來省於二十六日傳至撫署面詢一切沈紹源堅不承認中丞大怒立用電話飭傳長洲縣趙大令到轅諭將沈紹源帶回管押聽候派員詳細查明從嚴參辦

查禁銅胚機器進口

○度支部近以官鑄銅幣雖已停鑄而貪利奸商仍由外洋私運銅胚進口以手搖機器壓成字樣行銷於市致與國法大有妨害因特咨由江督札飭滬道嗣後凡有奸商偷運銅胚及手搖機器等件進口即由新關稅司查拿充公

工部局不允懲辦印捕

○七十號印捕前在北市華界驅趕老婦旋被毆傷身死曾經滬道照會租界領袖飭將該印捕按律懲辦茲領袖領事飭據工部局查復以該印捕是在湖北路路崗見一老婦當街躺臥是以驅至華界嗣因華界巡士仍欲驅回互相趕逐適該老婦因有烟癮一時脫力以致斃命未便將該印捕懲辦等語聞領袖領事業已據情照復滬道核辦矣

又有女工請追工資

○昨報記縹絲女工三百餘人投廠喊控乾康絲廠積欠工資等情已由寶識員飭差知照該廠准予禮拜日一律照給詎昨日下午二時半又有女工一百餘人投廠喊稱被廠北浙江路延昌絲廠積欠工資求請飭追是時適寶識員與李兩署識因公赴蘇即由署友張君飭飭值役勸令散去着即具稟到廠候傳該廠主追究各女工均唯唯而退



**鄉董稟請閉茶館** ○本邑西鄉漕河涇區董唐錫瑞等擬將該區各鄉村茶館於八月初一日起一律勒令閉歇以爲綏靖地方之計惟鎮市茶館因有關商務不在其列茲已稟奉上海縣批示云候出示諭禁並分別移行巡局武汛及各巡檢一體查禁一面諭各地保押閉隨時禁止可也

**華亭並無金山穀子江地名** ○英商亞西亞煤油公司前有火油五百餘餘運至金山穀子江地方因被搶劫由英領事函致滬道札飭華亭縣查緝在案茲經該縣查得境內並無金山穀子江地名被劫之處是否該屬浙省應請該公司查明再行緝拿究辦業已稟復滬道請即轉復英領事核矣

**三十四誌鄉人之團力** ○滬上甯紹幫漆作一業不下數千人業由張祥華郁全堯等發起於二十五日在四明公所召集同業議定同業中甯紹兩府之人必須乘坐甯紹輪船嗣後如有故意違背者定即不認同行聞各作頭均簽字應允

城內

▲刑訊盜案 ○臬署劉明府昨日到縣飭提無封女伶白蘭花家戲衣之案阿三研訊跪鐘良久仍不供招判仍還禁 又訊糾搶捕東楊長春水廠之沈得標抵賴不認明府飭將前已供認之夥犯范小妹妹帶案與之對質詎范亦翻前供明府喝令鞭背四十下跪天平架良久兩犯狡賴如前判各還禁再審

▲痛責女傭 ○女傭姚阿寶因因串竊首飾由巡警局解縣審訊姚供在陳宅爲大姐本月初九夜主母忘一金挖耳在拾上遂即偷藏於翌日交於隣宅大姐隣阿寶是實陸供在馬宅幫工被姚誣攀劉姚掌類二百下鞭背四十下與陸一併押候再究

▲供認夥竊 ○三林塘巡局昨解竊賊二名到縣訊究沈小狗供本年正月間有湖南人四人來喚小的及張金全幫同搖船至三林塘是夜上岸至某姓家由湖南人掘洞入內竊得衣物張與小的在外接賊事後同到法界大馬路賣分給小的洋一元訊之張判拘抵賴喝令掌類五十下始認得洋二元初一併收押候獲到餘犯并究

▲盜匪翻供 ○滬道觀察昨日升坐二堂審提搶劫朱旭如家之盜犯王如春劉裕卿李昌富周阿二審勘王等均各翻供謂因探捕挾嫌誣指觀察仍命發還上海縣復訊

南市

▲預備移交 ○總工務局各紳董議將局中警務長一職裁去已紀前報茲悉警務長邵復初已奉滬道及開北巡警總辦委充開北三路三區巡官特于昨日邀齊西南區各員將各巡士之保證書調齊分理清楚以便移交接管

▲搜獲次貨 ○阮維藩會於光緒三十三年向曹合昌布號購買久昌牌套布五十包轉托陳心田裝赴牛莊銷售近接該埠厚發號等來信以該貨機有合昌牌次布十三包每包耗銀九兩共虧銀一百一十七兩有奇阮即追問合昌號主曹即若推不承認當即控由工程局傳集研訊曹供並未提入次貨或在棧房調錯亦未可知可向追問判曹交保候函請布業公所理處

▲情節不符 ○東洋車夫張德才昨晚攜帶行李經過西門外外國坟山附近突被同業呂小連子糾人毆打並將行李及大洋十元小洋三十五角一併攫去張即報由西區飭探將呂拘獲解至工程局訊究呂供稱張欠去車租洋十四角曾由二房東吉羅羅勸還過十角尚有四角迄未交清惟此次攫取行李銀洋之事實與小的無涉求審裁判員以供詞與西區解單不符且張德才報失數目亦不符合判一併押候偵查查明再行核辦

開北

▲迫令遷移 ○開北各猪作抗不遷移並央某董說情已詳前報昨日四路一區黃正巡官復著地保傳諭速即遷出如再抗拒除不准沿途趕猪外並提作主到案究辦

▲妨礙路政 ○荳腐店主林章桃賭賭街迫屢戒不悛昨日又由巡士拘入四路一區經黃正巡官提訊判罰洋三元充公

▲不堪究詰 ○寡婦張徐氏控杜阿圓行竊圖索一案昨經四路一區黃正巡官覆訊以兩造覺起曖昧均屬無恥判杜責四百板交保氏斥釋不准再滋事端

▲盜賣車輛 ○謝德林控蔣阿二串同陳恆德盜賣東洋車一輛昨由四路一區黃正巡

官訊明判蔣責二百板陳責一百板車給謝具領了案

英租界

▲私挪銀款 ○王遠程杜杜養賢私挪銀兩昨日由巡提訊王供共被虧空銀一萬餘兩請追杜供祇欠二千餘兩餘言含糊判押限二禮拜將認欠銀兩如數繳案再核

▲婦人行竊 ○粵婦劉桂蘭控同鄉婦人林來金竊取存款票摺及金飾各物共值洋四千九百餘元又騙豐銀行附控林來金冒領存銀各節屢詳前報昨由官媒將林解解供認實判林押女所三年金飾歸還原告餘物變價交由國豐賠還原告銀三千五百兩後再由德國人賠還贖完案

▲有何冤抑 ○許王氏前日闖入巡捕房寫事間內吵鬧捕頭以該氏患有瘋病派捕送至公廨昨日審訊供夫名許華全在浦東高橋北巷典舖內爲更夫婦人曾經訴明吳滬至捕房喊冤問官詰其有何冤抑該氏不答判留候移傳其夫到案再核

▲移提盜案 ○盜黨朱松喬居虹口由探拘解公堂判押在案昨由震澤縣派差移提實訊員即與德師領事商明判朱帶回捕房攝影移送該縣訊辦

▲何當收帳 ○華洋各絲廠控潘法記羅有年收買來歷不明之白絲一案昨經公堂訊明實無其事將案註銷

▲苦無証據 ○沈陶氏控被新開捕房二百十一號華捕吞沒洋五元六角昨日由廩提訊氏供日前因案被拘由捕頭派捕送至公廨是時婦人帶有鈔票洋六元迨至署前由捕代換小洋十一角其餘五元囑令該捕送往法界朱家橋家內另給車資洋六角迨期滿釋放時見翁立在下即問托捕所寄之洋會否收到翁云未收故知被吞求恩澈究訊之是日解捕到廨之華捕陳子和供係四百七十三號並未取過氏洋中西官以該氏所供並無証據將案註銷

▲失火罰銀 ○虹口百老匯路正昌五金雜貨店日前失火昨由捕房將店主沈達卿傳



○分銷處各埠均託大清銀行及厚德銀行

甘肅總代理處蒙賜顧即希就近向本分館

購取可也特此廣告 上海批發處設在

東門外毛家弄業盛里本公司謹白

○分銷處各埠均託大清銀行及厚德銀行及各專代理處蒙賜顧即希就近



其規則之謹嚴功德之圓滿迥非徂界僧人所能望其項背同人等以該寺離滬較遠傷事往返不便爰商該寺方丈靜波和尚建設下院現已擇定北泥城橋西首平橋路二百八十號門牌

**即日開辦**

俾便滬上紳商各界延禱佛事及水陸功德道場陰陽慶等事其地方寬大素齋潔淨接待周到至經懺及各項佛事定價均照大例特誌數語以當紹介

陳潤甫 莊誦先 錢晉甫 沈蘭谷 黃士剛  
莊得之 楊叔英 陳幹卿 徐遂初

**同啓**

乙未年四月廿九日



先嚴子封建業鎮江去年向該處永年分公司承壽險銀二千兩今春在鎮江染病返家旋前月念四日逝世當由塘報吉甯波永年分公司旋由該公司報明總公司將保險銀即日如數賠償可知永年分公司誠實可靠賠款亦與迅速特此登報普告同人 甯波史姓謹啓



# 青州水門

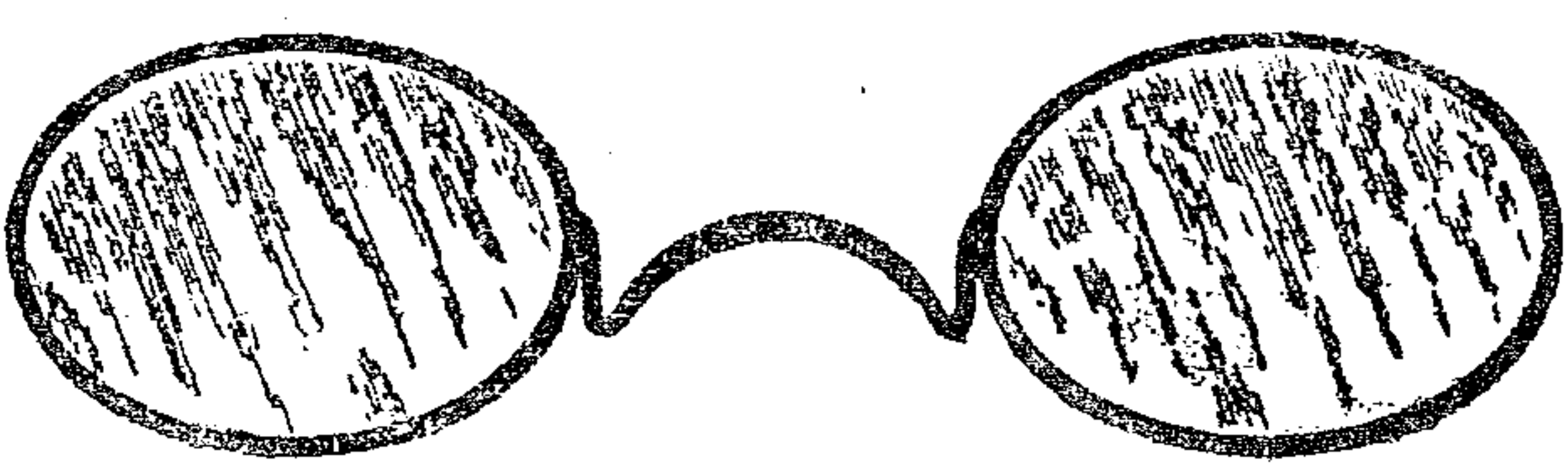
本行辦八認混者瓦溝府最所青  
新旗昌洋行謹啓  
本行辦八認混者瓦溝府最所青  
新旗昌洋行謹啓

(冒假明聲堂壽彭東廣)

## 真一分時止痛玉樹神油

本堂秘製玉樹神油其效如神...  
止痛玉樹神油

### 高德生醫家



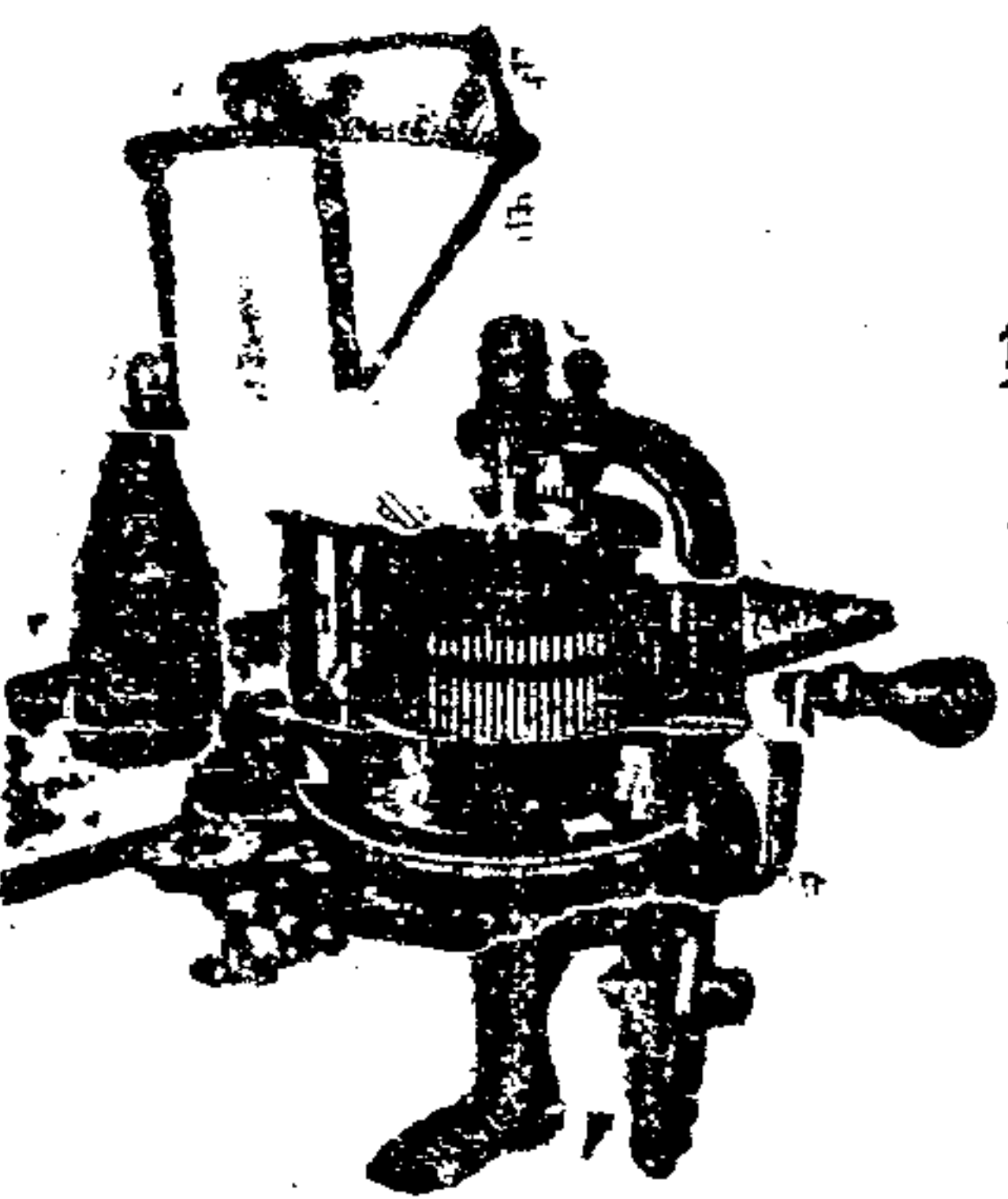
余常見諸君患眼疾者...  
高德生醫家

### MARTELL'S BRANDY

#### 酒名生衛

馬台爾所製之勃蘭地酒...  
專理 賜顧諸君請向商

### 白告行洋祥天海



本行新到各種織襪絨衫汗衫...  
上海五馬路外灘四號天祥洋行

### 礦煤縣灘東山

本行專辦內外軍械附屬路品鐵用...  
SHANGHAI-AGENTUR  
ter SOHANTUNG-BERGBAU  
GESELLSCHAFT

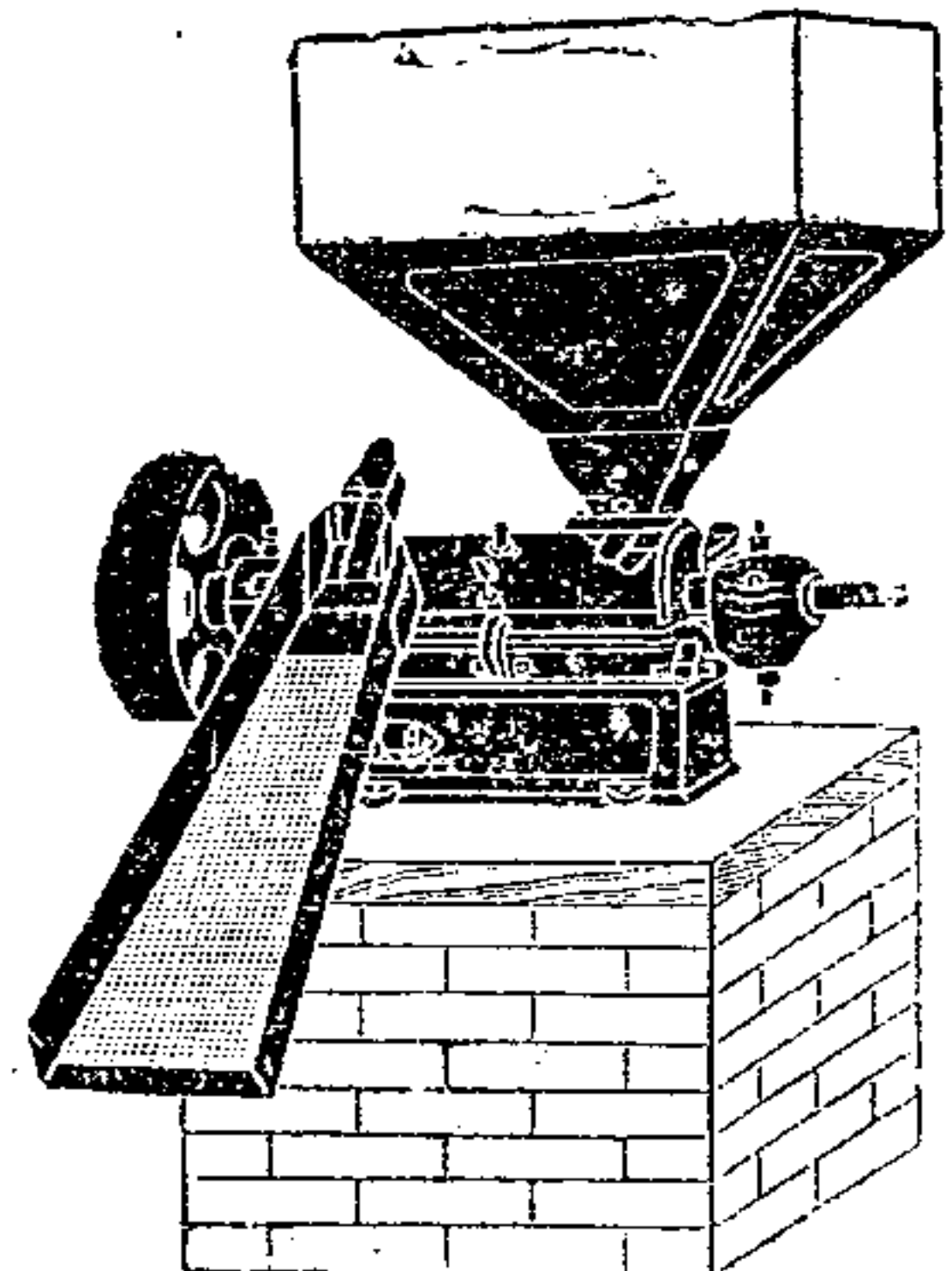
### (明聲盤頂)

仁濟堂與記藥材...  
免後論

### 堂頤仙東廣

#### 丸毒解濁白

此丸治五淋白濁...  
上海五馬路



### 頂上打米機器

上海高田商會...  
總局高田商會

### 缸水濾沙芬答撥



撥答芬所製沙濾水缸旁有抽...  
並謂異常佳妙



# 浙江 火車時刻表

[illegible]

由上海至閘口各站開車時刻

---

由閘口至上海各站開車時刻

廣東彭壽堂治痰咳嗽神藥

本堂家傳秘方精製化痰止咳真氣四寶半夏露久經馳名活人無算○此露補肺不膩降火不寒滋陰生金開胃健脾補虛療瘕固本培元有起死回生之功專治男婦傷風咳嗽吐血咳嗽受寒咳嗽氣逆咳嗽喘痰咳嗽痰火咳嗽痰中帶血痰迷心竅嘔咳夫音產後虛咳色傷癆咳雖數十年老咳百藥罔效重症一服

**包愈**

哮喘咳嗽喘吐血飲中藥

服下立刻痰化咳止哮喘平肺定吐血即止永斷痰根胸膈寬暢喉嚨爽潤妙在藥味甘香非常適口藥性和平不攻不伐屢試屢驗真神藥也每瓶二兩一元中瓶兩元每瓶十兩四元順氣化痰凡大瓶

五角小二角半○立止吐血丸此丸專治一切虛寒血症不論吐血嘔血咯血咳血服之立能引血歸經永不再發大瓶一元小五角○止咳化痰杏仁露每瓶四角○哮喘氣急斷根丹每瓶六角大一元○立止哮喘洋金花每盒一角雙料二角鋪分上海跑球場南首河南路七號三層樓洋房交易

9004N

日本郵船往大連灣  
本司經理南滿洲鐵道會社之西  
神戶丸禮拜日一  
由火車連提滿洲  
內地各處船身修  
固水脚及道客位  
潔淨應酬周到  
各貨號欲裝貨搭  
客務祈光臨爲  
幸  
日本郵船  
會社廣告

大英輪船公司

今有堅固快捷輪船名柯盧烟杜准八月初二日禮拜三上午開行往門司神戶橫濱等埠貴客如欲裝貨搭客請至黃浦灘廿四號本公司版房面議船泊招商局中棧碼頭上落利便自後每隔兩禮拜開行一次並搭客往橫濱者有特別利益可在神戶轉搭火車直到黃濱不  
再加收火車費特此奉布

(司 派 矢 遺)

由法公司船來  
R 581.5  
B 270 花磁  
箱又彩納船來  
R 581.5  
B 265 飯票五  
R 581.5  
B 265 箱此淚  
司均已還天向  
海關說明作爲  
廢紙望各貨號  
切勿收用特此  
佈告 仁記行具

[illegible]



宣統元年  
七月廿八日共四張

# 申報第四張

西歷一千九百九年  
九月十二號禮拜日

## 留心備病

凡購崔製半夏認明聯香廬牌號在根德里內方是眞  
此丸乃壯陽廣嗣第一妙藥專治陽痿不舉或易舉易洩服於子息妙在服丸後有外望樂以輔之能十分效果  
培元極品眉壽廣嗣丸 此丸乃壯陽廣嗣第一妙藥專治陽痿不舉或易舉易洩服於子息妙在服丸後有外望樂以輔之能十分效果  
身體強壯日見功效即使服一二日亦有不測之效如能久服數十天更顯其功勿謂其功不速也  
錄而試歷經試驗四海馳名願世之之嗣者服之自能深信其益矣每瓶二元半大瓶五元不送藥口智里十三弄打藥房

此丸乃壯陽廣嗣第一妙藥專治陽痿不舉或易舉易洩服於子息妙在服丸後有外望樂以輔之能十分效果  
培元極品眉壽廣嗣丸 此丸乃壯陽廣嗣第一妙藥專治陽痿不舉或易舉易洩服於子息妙在服丸後有外望樂以輔之能十分效果  
身體強壯日見功效即使服一二日亦有不測之效如能久服數十天更顯其功勿謂其功不速也  
錄而試歷經試驗四海馳名願世之之嗣者服之自能深信其益矣每瓶二元半大瓶五元不送藥口智里十三弄打藥房

浙省裕昌公司經理各種車糖公發所廣告  
車糖一種爲近來二十一行省第一體通銷此糖由本行運自廣東向係本行一家發售其味鮮甜其色潔白久以膾炙人口現在浙江安徽二  
省路邊漸推因特專辦杭州濟濟公司裕昌公司一家專售價與本行一律以便內地紳商購售從便凡該一省各府縣內地如欲專利保銷  
以及零批發者請統至該一公司接洽可也 上海來興洋行特白

廣東彭壽堂始創參茸龍涎香燭四草戒烟長生丹萬試萬靈○不用嗎啡○有益無損○立單包戒○  
不效還洋○有志戒脫○速來嘗試

### 包戒烟癮第一安速

肥氣壯盛除枯槁容顏戒斷後轉弱爲強更能腎元充固是誠戒烟藥中第一安速靈効者即未戒者聞服亦能除痰喘咳嗽肺病年  
瘡癩遺精痰疾每服一粒立効如神烟癮一錢服丹一盒出立保單可戒斷每盒一元每打十二盒十元再此丸性味之和平功効之雄大無  
論何種藥品斷不能及較之市上各藥大相天淵遠近嘉許異口同聲服者鑑別幸勿觀望自誤各埠發售代售格外公道 上海地球場南首  
河南路廣東彭壽堂啓

### 徐子田廣告

啓者長子石鑄由其伯岳沈炳燭介紹與其甥吳錫坤又名胡錫坤去年在上海南  
家園股開乾昌洋貨號當事之緣起石鑄向予與錫坤因其年紀太輕缺少抵券  
故未之允嗣因炳燭再三吹噓一力擔承保無他誤予勉強將田單四張與其借  
作本當時立議單打合同均由炳燭一人主持迨至開張石鑄又向予索洋三百元據云作贖回田單之用直至今日田單並未贖回今春店中  
生意生色錫坤來與予商量添本改作此發予探知錫坤非專心營業之人而石鑄少不更事故決計託炳燭來中將石鑄之股折出俾錫坤  
獨業而炳燭負託又一力說合予即聲明日後之事惟炳燭是問并於公廟備案詳呈緣由以免日後拖累而錫坤竟於七月十一日將店中錢  
貨物併店中現銀值共值洋一千四百五十元拖逃而出不知去向石鑄一面稟報捕房一面電報告知予往尋炳燭早已避往丹陽予促其子錫  
雲趁車趕回其回據云云十六日一定回錫今已過期父子人而不見記此情形頗係與錫坤串通今予已將以上諸端備告商會今蒙各  
同業簽允將店中現貨帳項攤二股令石鑄錫坤料理但細查店務並不虧本所虧者祇錫坤捲逃及其平日挪移之款耳現在炳燭避不見面  
錫坤不知去向令石鑄爲難情何以甘在炳燭亦有身家終不能永遠避而錫坤有甥吳之誼又爲錫坤担保之人案中亦已備述不能  
身事外在錫坤居心險惡行同盜賊石鑄不聽忠告誤此匪人萬悔莫及請錫坤者以石鑄爲鑒可也

### 世界濟安醫院緊要廣告

本院自六月初一日開辦迄今傳五十日而救治病癒已有一  
千六百八十餘人之多近來門求治者復絡繹不絕本年時  
疫之劇極可想見現經研究預防之源起以貧苦之人最易傳染  
之入飲食之潔故而食蟹尤致校禍危症往往不戒務望諸  
諸君注意並請傳佈知照俾免傳染至已發病者千萬不必恐慌請速送至英界二馬路跑馬場轉角安樂里本醫院診治本院有藥水  
施救一服即愈重者始用刀割破手背皮膚注射藥水立能轉危爲安茲爲仕商各界亦在安樂里專設診所一所以中安樂里  
床起居飲食一切精潔看護周到亦復不取分文以便紳商各界可以就治至本院用刀割治毫無痛苦現經本院治癒者甚多諸君  
極重刀割無痛苦如種牛痘故近來本院求治者日益加多而婦女小兒亦復不少可以知其平穩矣本院醫務生英界國柯爾德生等司德醫  
生華人西醫吳裕谷周光松徐榮榮三醫士本院電話一千零七十三號如有事件請即通知可也 發起人 沈仲禮 朱榮三同啓

### 辦香廬室藥萬病回春虎骨熊油膏

此膏通三十六處血脈鎮二十四道骨節  
專治風寒濕熱手足拘攣骨節酸痛久年  
痼疾女子血虛以及腰膝心痛痰喘咳嗽  
心胃氣痛脾胃虛弱力過體倦痛風赤白帶下五勞七傷月經不調一切打損等症此膏一得人身身氣力即從毛孔中  
透入功能通經活血止痛驅風凡百疾病應手奏效變料每張洋一元用後送到本處作洋三角單得七角不盡已退包還近因價格外小  
心須認明辦香廬牌號在根德里內方是眞切記上海益壽湯弄南首見香舖朝陽轉角約二十家根德里內辦香廬藥室白



# 東亞公司書樂局敬告

敝公司開設多年運售東洋各種靈藥多蒙貴客格外賜顧深為感荷。茲因金磅騰漲非常敝公司誠是難售然鑒於貴客多年賜顧未嘗加價。一毫今者銀價日益見落並不識何日可見銀子復舊漲上於是敝公司實在不能不加價保本故決意自七月初一日起所有東洋各種靈藥一例照東洋碼子約加二成乃皆因銀價下落之緣故並非敝公司貪食漁利竊思貴客定必見諒耳。

## 九江惠昌恒記告白

啓者僕向邀有貴廣文在九江開設惠昌洋行經營三載至去臘月廿九日自願退股所出資本銀兩已如數付訖當經中或有誤約為據以後生意盈虧與貴君無涉茲恐仍邀夥友續開惠昌恒記自七月朔日起嗣後生意數目均歸惠昌恒記承辦所有以前來往帳目應請清理此佈。

### 奇情美人虹

英敦勞斯著 瘦狷譯意

(六十)

雅麗笑曰：妹勿怒。吾戲子耳。願妹頃間整理行裝何為？曰：返吾故居耳。雅麗笑曰：相聚止。惟胡遽言別。請再留數月何如？曰：是必不能。吾早欲返家。今已延遲一月矣。雅麗笑曰：妹歸思甚切。固不敢作不情之留。第數日之隔。必尙無妨。暫留一星期可乎？葛蘭崖笑曰：是姊之故智耳。小住相留。動至數日。吾惟防姊之出此。故先整理行裝。且母老弟稚。家庭之樂。久已不親。尤不可一日再羈。雅麗笑曰：然則何時行歟？曰：明晨耳。雅麗笑曰：母乃太促。設佛慈問及妹者。吾將何辭以對？曰：為妹善謝佛慈。行色忽忽。不克親向告別。良用歉仄。雅麗笑曰：妹何不少待之歟？曰：此中有難言之隱。因將心事詳告雅麗。且曰：吾誠不能無情於佛慈。而為梅黛爾故。又未能遽遂吾願。然佛慈復瑣瑣相瀆。微波誰托。宛轉自憐。吾惟有遠避之耳。言時臉紅微斷。腦膜不勝。

雅麗笑聞之。極欲挽留。而舊歡新恨。百端交集。回思夫歸。何日案結。無時則神經紛擾。腦府為暈。竟難覓一語慰留。明日葛蘭崖遂行。行後佛慈復至。見意中人已作樓頭黃鶴。悵悵而還。好夢將圓。芳塵遽杳。多情若佛慈。母低徊欲絕。

葛蘭崖至家後。母女相連。劇談忘倦。葛蘭崖旋倚窗外。眺見臨街某宅。固其家舊第。煥然一新。簾幕深深。均以上等之綢緞為之。驚問凱斯夫人曰：是何人賃居吾宅耶？得母為暴富者。流不然。胡裝飾靡麗至此歟？凱斯夫人曰：汝問居此宅之人耶？其人殊奇。關不可思議。葛蘭崖聽之。更急問其詳。凱斯夫人曰：居是室者。為一婦人。然年之老幼。貌之妍媸。聞女耶人婦耶。吾一不之知。蓋彼雖賃居吾屋。城市山林。絕無酬酢。吾既無從謁彼。彼亦不來謁吾。有時偶見其外出。服極厚之面巾。淺波微步。遲遲登車。狀若體弱。疾弱不禁風者。身長玉立。衣飾入時。惟常服黑色之衣。似心喪終身者。葛蘭崖曰：是誠奇絕。然吾必探悉其事。須知女子之身。苟非有萬

不得已之事。斷無謝絕塵世。自甘隱淪者。且諒屬室主尤當寬詞勸慰之。語已辭。凱斯夫人歸房。更籌所以對付伴雪之策。

### 國外新聞

日商游美近聞 ○二十六日東京電云日本游美商人已允將游期展長一星期。

波斯廢王批俄 ○二十六日倫敦電云德黑蘭路透訪事電稱波斯廢王穆合默德愛利業已啟程入俄。

美國鐵路大王逝世 ○二十六日倫敦電云美國鐵路大王哈里門君業已逝世。凶耗傳佈後紐約股票市價頓然大落。按哈君生於一千八百四十八年二月二十五號。幼年曾受普通教育。十四歲時在華爾街充股票傭客書記。後乃自充股票傭客。遂以起家。現為九家鐵路公司總董兼董事。七家鐵路公司董事。三家航務公司議長。或總董。並經營銀行及保險事業。此外兼充各公司之董事。殊難枚舉。

荷屬印度之預算 ○二十五日柏靈電云一千九百零十年荷屬印度之預算案共少法洛林(荷幣名)二千四百萬。因興造鐵路動用特別費過巨之故。尋常出款亦較入款為巨。

兩探險家之爭譽心 ○二十六日倫敦電云北極探險家柯克博士今日由丹麥京城啟程。逕赴紐約。裴里斯君之赴北極。每日平均約行三十英里。後復增至三十四英里。裴君進取迅速。故大有以前此敬仰柯克博士之心。移敬裴君者。二十六日紐約電云丹國考配哈干大學已贈柯克博士學位。又電云據裴爾萊君聲稱。柯克博士並未行抵北極。

德皇捐助振款 ○二十六日柏靈電云德皇捐助墨西哥水災振款一萬馬克。

英大臣赴德閱操 ○二十六日柏靈電云英國商務大臣屈其爾已抵德國斯脫脫。隨德皇觀操。

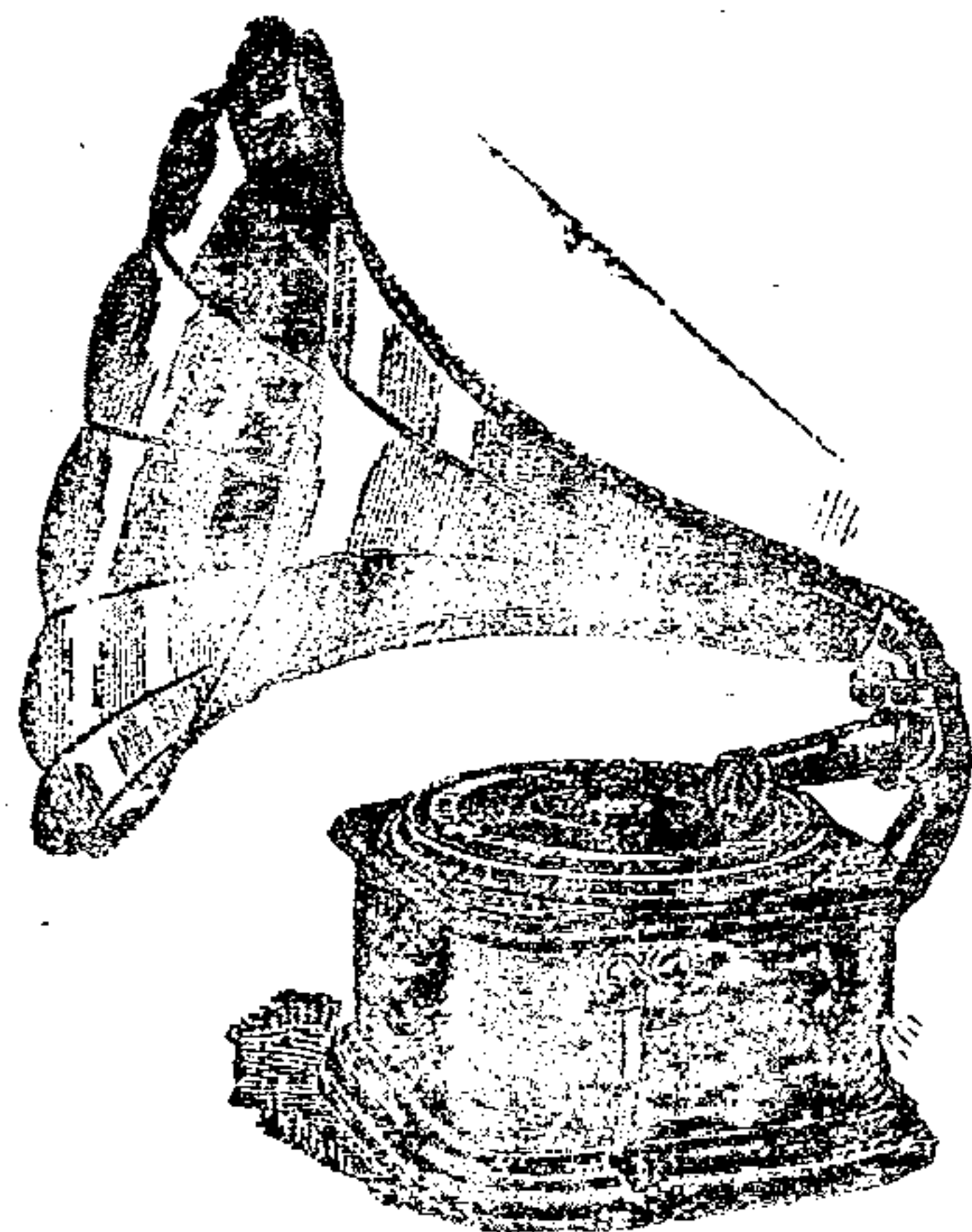
柏靈試驗飛船 ○二十六日柏靈電云美國飛船家賴愛脫君連日在柏靈試驗飛船成績頗佳。

美總統召見日親王 ○二十六日倫敦電云美總統塔孚脫已在華盛頓召見日本開院宮親王。並致書日皇以申友誼。

英國預算案之批評 ○二十七日倫敦電云英國上議院議員羅司勃萊伯爵在格拉司文商人大會演說。謂本屆預算案實為傾覆英國之前途。該案如不實行。則為國家莫大之幸福。



器機聲留良改廠布倫可



此申函鳴謝 大德並頌大安 蕪湖馬路二街聚成隆染坊敬上

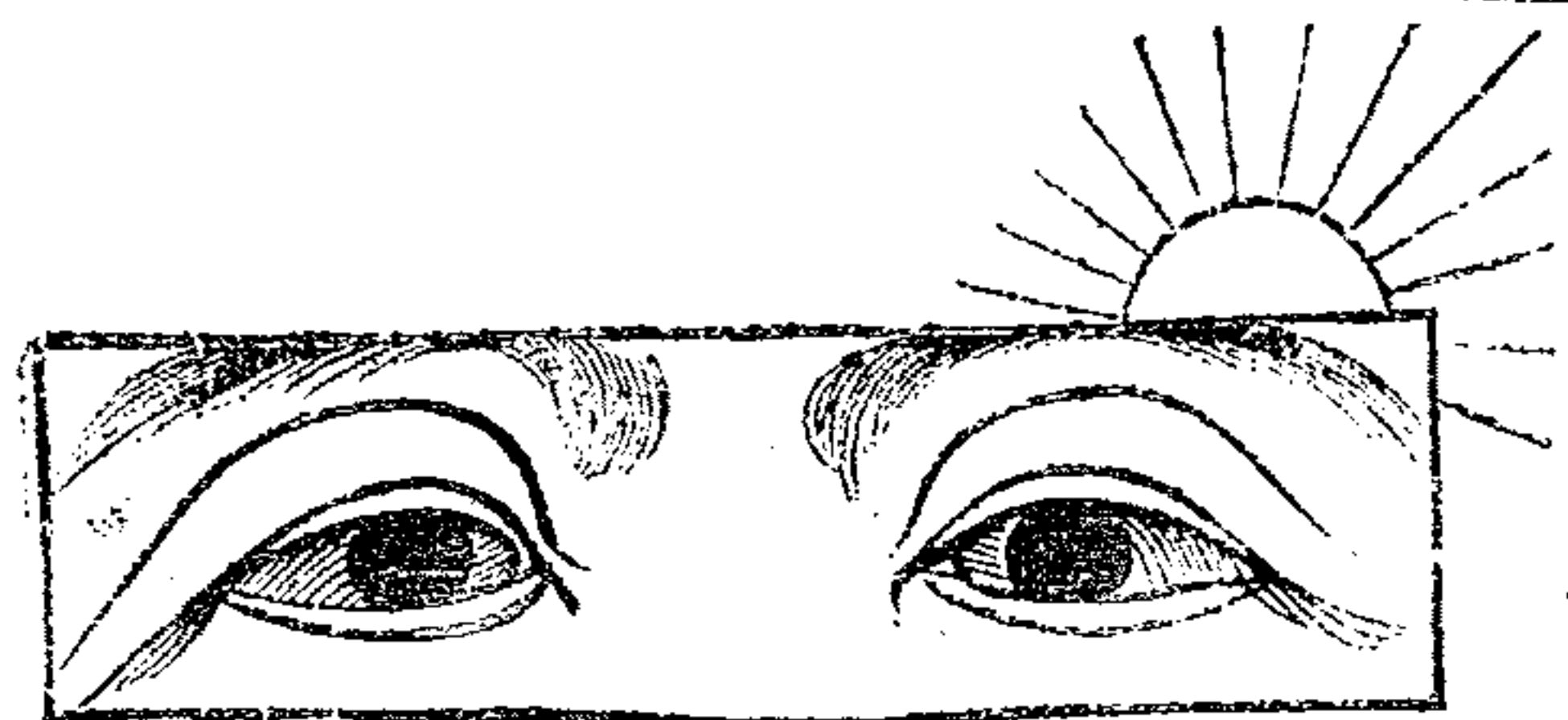
今有美國新到馬蹄牌留聲機器戲片較前  
 格外精美製造各省超等名角內廷供奉演  
 唱京調梆子崑腔灘簧小曲時調大鼓西樂  
 洋操嬉笑歌舞各色俱全所唱之聲比檀上  
 更覺響亮數倍  
 且戲片乃兩面  
 可唱其物堅固  
 久用無傷貴  
 客愛顧曲者請  
 駕臨小行或大  
 馬路惟記新號  
 試聽不取分文  
 如蒙零躉批發  
 徠認明博物院  
 路比衆公道格  
 外克己以廣招  
 徠認明博物院  
 路二十二號門  
 牌便是或向經  
 售各家亦可  
 上海總經理老  
 晉隆洋行啟  
 分售處大馬路  
 惟記新號

此申函鳴謝

百里得未司醫生之止痛藥能治霍亂肚痛吐瀉筋攣症紅白痢  
 及關於臟腑諸症皆極靈驗  
 得未司洋行升啓弟因敝內患胃痛有年屢購市  
 上之藥皆無見効昨幸友人來舍述及貴行之  
 止痛藥水靈効異常當往藥房購辦二三瓶照仿  
 試服痛果立消驗効如神真地球之上聖藥耳特  
 大德並頌大安 蕪湖馬路二街聚成隆染坊敬上



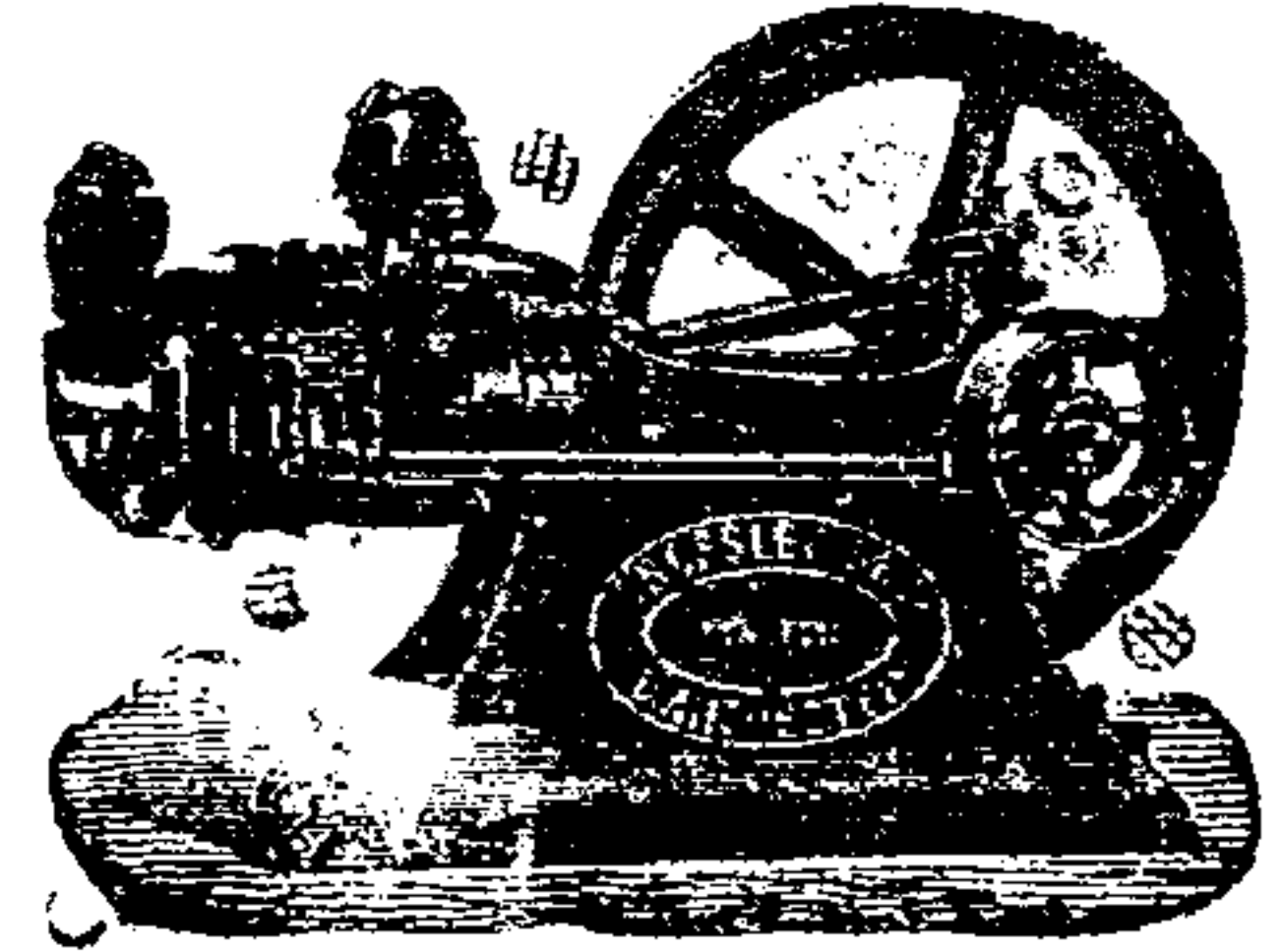
頂上美紙香烟



日本專門眼科 醫學博士井上通泰先生方劑  
 東京大學教授 士下山順一 耶先生督製  
**眼科 白濁水**  
 此藥專治 眼赤眼脂 眼臉癢爛  
 風火眼疾 迎風流淚 一切眼病  
 定價 大洋一角 二洋四角 洋一元二角 分  
 上海河南路老巡捕房

局藥書司公亞東

否力煤用欲

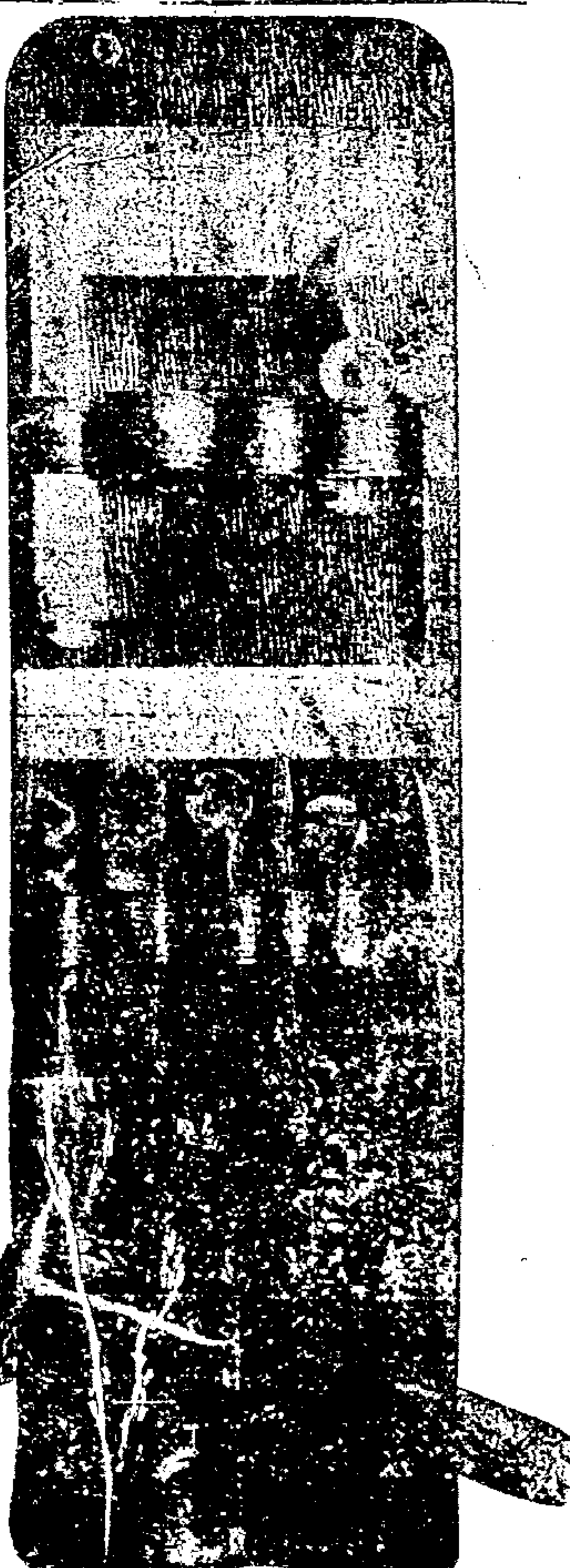


汽引 欲用 煤  
 至自 來火  
 公租 用  
 其租 價極  
 廉較 用電  
 氣祇 有一  
 半之 價



美公 國經 總理 紐約 大電 燈名 廠世  
 氣界 上造 各種 電機 器具  
 如小 風扇 燈機 及電 氣大  
 具電 等件 處上 園海  
 所經 理處 上海 路中  
 四國 昌號 洋行 路中  
 慎昌 號經 理處 上海 路中

新到儀器以便常帶隨身所用極其  
 輕快計價洋八元五角賜顧請至江  
 西路廿九號 華泰洋行





7. 10 5



仁丹揀撰高貴藥料係所虔  
 心脩合以故居常服此丹能  
 防惡疫於未發併補氣血轉  
 弱爲強其卓效如神而其  
 味清秀其香馥郁僅嚼二三  
 粒忽覺心神爽快併除口熟  
 口臭兼使聲音明晰玲瓏以  
 故爲口中香劑亦頗妙  
 化食消毒防疫通竅效驗頗  
 靈是以每食後服用此丹必  
 免腸胃各症之患  
 喫烟喝酒之前後咀嚼服用  
 此靈丹一二粒卽覺異常美  
 味併能除祛烟毒酒害

以故雖現無病之人

上船搭車 出遊行旅  
 演說談論 聽戲酒宴  
 訪人請客 時疫流行  
 等時宜須攜帶此靈丹寸  
 時亦不可離左右也



司公限有兆大 | 告廣茂公老號二十二路西江 | 源裕寶商法

本公司資本在廣東  
紫雲路見處於煙  
舊出口貨水火人壽  
保及食之途家重值  
地皮房產押款生意  
滙上坤育如有也皮  
房產欲向本公司抵  
押或買者本公司  
願次迎高約平允如  
承賜顧請即移玉大  
馬路十三號洋房○  
置樓上本公司總寫  
字房與黃君接洽可也